

**ACCIDENTE MORTAL  
EN LA CARRETERA  
DE FELANITX**

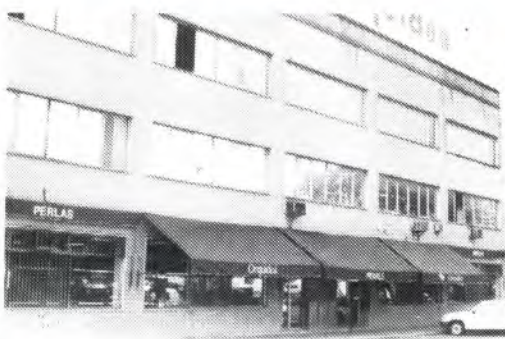
*Per ubicar -hi la nova Casa Consistorial*

## PLUJA D'OFERTES A L'AJUNTAMENT



Lluís Salas, carrer Muntane

**L'Arquitecte Municipal ha  
realitzat les taxacions**



Perlas Orquidea, Plaça Ramon Llull

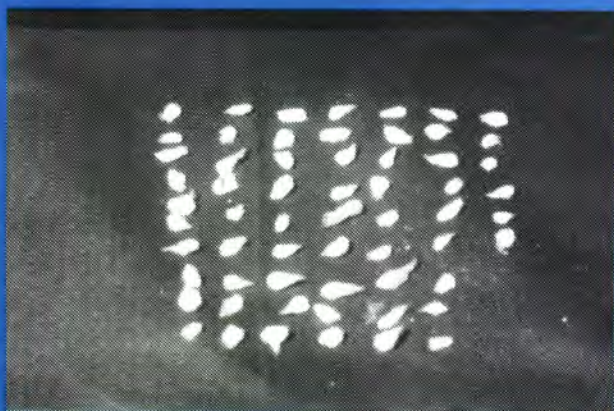


Hnos. Nadal, carrer Creuers

*Crece el consumo entre la población juvenil*

## DROGA EN MANACOR

El 90 % de los jóvenes la ha probado alguna vez



Alijo de heroína incautado por la Policía Nacional

**Entrevista**

**MIQUEL ÀNGEL**

**NADAL**

«El Barça està  
fet a la imatge  
de Cruyff»





MANACOR  
C/ JOAN SEGURA, 6  
TELS. 844569 - 554444



CAPDEPERA  
VIA MALLORCA, 2  
TELS. 565114 - 565207

**COMARCAL**  
**99.2 FM**

**DE LUNES A SABADO**

«EL PRIMERO DE LA MAÑANA»

de 8'20 a 8.40 hrs.

«CRONICA 3» (informativo tarde)

de 15'40 a 16'00 hrs.

**DE LUNES A VIERNES**

«VIVA LA GENTE DE LA COMARCA»

de 12'05 a 14.30 hrs.

«ANTENA DEPORTIVA»

de 14'40 a 15'00 hrs.

a n t e n a 3

**En tu radio de acción.**

**D**illuns que ve es reuneix la Junta Local de Seguretat, que presideix el Batle de Manacor, Gabriel Bosch. Estan integrats dins aquesta junta la Guàrdia Civil, la Policia Nacional i la Policia Local. La finalitat no és altra que aprofitar al màxim les exígües forces policials amb que compta la nostra ciutat per poder fer front a una onada de delinqüència cada vegada més important i que té com a punts més delicats el narcotràfic i els atemptats contra la propietat.

No fa gaire setmanes que des d'aquestes mateixes pàgines, i en concret des d'aquesta secció demanàvem més dotació policial i, per altra banda, una major coordinació d'aquestes forces, ja que si cada ú actúa independentment de l'altra es pot perdre molta efectivitat.

diffícilment controlable.

Per altra banda, no és estrany que molts d'actes delictius es quedin sense resolució. El delinqüent té sempre a favor el factor sorpresa, esperant el moment oportú per actuar. La policia sempre actúa després, comptant amb pocs efectius humans i també tècnics. La desproporció entre uns i altres és massa palesa.

Per afegir més llenya al foc, els mals socials com la droga, tenen una important vessant de lacra social, però també de problemes policials i judicials des del moment en què està penalitzat el tràfic de droga. La persecució de les màfies perfectament organitzades es torna cada vegada més difícil i molt més quan aquestes bandes organitzades saben infiltrar-se en ocasions en llocs que els poden facilitar impunitat i informació.

La desventatge de les forces policials creix, si al mateix temps que augmenten els mals socials que provoquen el delictes -atur, crisi econòmica, etc.- disminueixen els seus efectius, què és el que està passant a Manacor. I és encara més greu el problema si a més hi ha poca coordinació entre totes les forces que lluiten per evitar -primer- i reprimir els actes delictius.

Ara mateix hi ha en joc no tan sols la seguretat dels ciutadans d'aquesta comarca, sinó també els interessos econòmics d'un sector força important: el turisme. Si es va degradant de forma tan progressiva -com s'intueix ara mateix- la seguretat ciutadana, aquesta zona, que oferia entre moltes altres coses la tranquil·litat dins el paquet d'oferta turística, es pot produir una crisi encara més fonda que la que patim ara mateix per manca d'una elemental seguretat. Coneixem casos concrets que no han estat atesos al moment de cometre's el delictes per manca d'efectius policials. No és mínimament acceptable que davant una cridada telefònica demanant auxili es contesti que no hi ha efectius.

Creim -i ho deim sincerament- que totes les forces de seguretat fan el possible i sovint encara més del que se'ls pot exigir per arraconar el delictes i els delinqüents. Fins i tot ens sorprenen els èxits policials que s'obtenen a partir d'una manca tan clara d'efectius i mitjans. Aconseguir una millor coordinació, al temps que es treballa per tenir una més ampla dotació de personal, pot ser una primera passa per a millorar un aspecte que comença a preocupar de valent als ciutadans que no es volen acostumar a que el delictes sigui una constant de la vida diària.

## Cercant la coordinació policial

El que no sabem amb exactitud és quin poder executiu pot tenir la Junta de Seguretat, ja que una cosa és la filosofia global a l'hora d'actuar i l'altre el poder en sí mateix i la eficàcia d'uns esforços coordinats per persones que viuen dia a dia -hora a hora- la problemàtica de la seguretat al municipi manacorí.

A mesura que es va deteriorant la situació econòmica i laboral de la nostra societat estan creixent de manera preocupant els actes delictius en forma d'atemptats contra els bens personals i les propietats. Cada setmana els mitjans informatius donen compte d'una petitíssima part dels actes comesos, ja que molts d'ells no arriben a resoldre's mai i altres ni tan sols arriben a ser denunciats degut, entre altres coses, al desànim dels afectats que no confien ni en la resolució policial del seu cas ni en l'eficàcia judicial. És trist haver-ho de dir així, però més trist encara és comprovar què això és possible i que de fet existeix.

El greu problema que tenen les forces de l'ordre és la desproporció entre els seus efectius i la quantitat de delinqüents habituals i ocasionals que actuen de forma sistemàtica comptant amb la gran aventatge d'un municipi extens i

Núm. 348 - 23 Juliol 93

### POLÍTICA

Edificis Ajuntaments	4
Denúncies renou	6
Junta de Seguretat	8

### ACTUALITAT

Protagonistes i 7 al Carrer	10
Joaquim Barraquer	12
Fires Sant Jaume	14
Seminari gulterra	16
Gala Mendia	17
Fàbrica de ses pintes	18
Carta al Director	19
Drogues	20

Policia	23
Sucesos	24

### COMARCA

Porto Cristo	26
--------------	----

### CULTURA

Riera Ferrari Mascaró	32
Concert d'estiu	33
Eva León	35
Trailer	36

### ESPORTS

A s'hora de sa veritat	37
Xuts i potades	38
Entrevista Miquel Angel	

Nadal	40
C.D. Manacor	44
Cardassar i Badia	45
Porto Cristo	46
Futbito	47
Bàsquet	49
Voleibol	50
Altres esports	53
Notícies d'Empresa	57
Agenda	58
Baratillo	59
Necrològiques	60
Jo Pecador	61

## PLUJA D'OFERTES D'EDIFICIS A L'AJUNTAMENT

*Fins el moment n'han presentades quatre*

Des de que el Batle de Manacor, Gabriel Bosch, va proposar a la totalitat dels grups polítics amb representació municipal, la compra d'un edifici per

ubicar-hi les oficines municipals, el passat mes de juny, les ofertes s'han anat succeint fins ara.



L'edifici de la Família Bauçà fou descartat per l'Equip de Govern.



L'oferta presentada per Perles Orquidea, pendent de la valoració dels tècnics

La notícia de que l'Equip de Govern volia adquirir l'edifici de Mobles Bauçà, situat a la Plaça del Convent, va ençatar la pluja d'ofertes que fins el moment van arribant a l'Ajuntament.

### L'edifici de Mobles Bauçà, tassat en 113 milions, descartat per l'ajuntament

L'inmoble ofertat per la família Bauçà fou descartat per l'Equip de Govern, després de que l'informe

de l'arquitecte valoràs el mateix en un total de 113 milions, mentre que la propietat en demanava un total de 165. Els criteris emprats per l'arquitecte municipal, Carles Terrassa, eren els actuals del mercat, preu de vende per metre quadrat construït.

Finalment l'Equip de Govern va desestimar aquesta oferta. Malgrat que la comissió de seguiment es va mantenir ferma en que el Claustre no era el lloc adequat per les oficines municipals, i va prendre la decisió d'estudiar noves ofertes. Des

d'aquell moment, concretament des de principis del mes de juliol, l'Ajuntament va començar a rebre noves ofertes.

### Valorat en 100 milions l'edifici de Germans Nadal, del carrer Creuers

Una nova oferta fou presentada per l'empresa Germans Nadal SA. la qual presentava un edifici situat al carrer Creuers de Manacor. L'oferta de compra era de 141 milions

**7setmanari**



Revista d'Informació General  
Dep. Legal PM 779-1986

**Director:** Antoni Tugores.  
**Redactor en cap:** Maria Magdalena Ferrer  
**Redactor en cap d'Esports:** Felip Barba  
**Redacció:** Maria Antònia Llodrà, Emilio Henares  
Adrover (Cine i TV), Albert Sansó (Política),  
Antoni Forteza (Fotografia), Jaume Ramis i  
Tomeu Matamalas (Dibuixants)

**Col.laboradors:** Bernat Nadal, Llorenç  
Femenias, Jaume Santandreu, Toni Miró, Damià  
Duran, Josep Segura i Salado, Andreu  
Genovart, Gabriel Galmés, Jaume Rosselló,  
Jaume Cabrer, Joan Fons, Juan Roldán Zurita,  
Pau Mas, Ben Vickers, Joan Frau.

#### Corresponsals:

Francesc Galmés (St. Llo. Junc i S. Carró)  
Joan Fornés (St. Llorenç i Cala Millor)  
Joan Moratille (Porto Cristo)  
Bel Servera (Son Servera i Cala Millor)  
Miquel Nicolau (Son Macià)

**Publicitat:** Joan Febrer

#### Edita:

Informacions Llevant, S.L.  
Passeig Ferrocarril, 1. Tel. 55 03 28

**Impress a:** **T**

Tirrena S.A.  
Pintor Juan Gris  
Tel. 55 52 12.  
Manacor

### CARTES AL DIRECTOR

Les cartes destinades a la secció de «Cartes al Director» no excediran d'un foli mecanografiat a doble espai. Hauran d'anar firmades amb nom i llinatges i han d'incloure domicili, DNI i telèfon. No es publicaran cartes signades amb pseudònim i que no estiguin identificades; i quan l'escrit vengui d'algun col·lectiu anirà signat si més no per un dels components. 7 SETMANARI es reserva el dret de publicació resum o extracte. No es retornaran els originals no sol·licitats.





*La Família Abellanet estava disposta a cedir un solar, però encara no s'ha entrat aquesta oferta a l'ajuntament*



*Mobles Llull Salas i Germans Nadal són dues de les ofertes que s'hauran de discutir a la propera reunió de seguiment.*

negociables, constant amb un total de 2.499 m<sup>2</sup>, amb sòtan, planta baixa i tres pisos.

L'arquitecte municipal també va valorar aquesta oferta, que finalment ha estat de 100 milions, 41 menys dels que demanaven els propietaris de l'edifici.

### **Mobles Llull Salas valorat en 91 milions, la més barata**

També l'empresa de Mobles Llull Salas va presentar una oferta a l'Ajuntament pel seu edifici situat al final del carrer Muntaner. El preu demanat era de 99 milions, constant d'un solar de 320 m<sup>2</sup> i de cinc plantes.

L'informe de l'arquitecte apunta que el preu real serien uns 91 milions de pessetes, per tal aquesta seria l'oferta més baixa. Això sí, en el cas que ajuntament i propietaris es possasin d'acord en el preu final.

### **Perles Orquídea, pendent de valoració**

L'edifici de la Plaça Ramón Llull,

propietat de Perles Orquídea ha estat una de les ofertes que s'han fet darrerament i també una de les més discutides. Aquesta és la única oferta que està pendent de la valoració, en aquests moments en estudi per part dels tècnics municipals.

### **Una oferta encara no presentada a l'Ajuntament: solar de la família Abellanet**

El portaveu de la Família Abellanet es va posar en contacte amb aquesta redacció par tal d'informar que presentarien una oferta a l'Ajuntament. Aquesta es referia a que estaven disposats a cedir un solar situat al Passeig Ferrocarril (davant l'estació) per tal d'ubicar-hi les oficines municipals. Pareix ser, segons el Delegat d'urbanisme que aquesta oferta no ha entrat a l'Ajuntament, per tal només tenen notícies de la mateixa pel que s'ha publicat a la premsa.

Aquest solar, antiga indústria d'embutits, té un total de 6.500 metres, que serien cedits a l'Ajuntament

amb la particularitat que els propietaris tinguessin el dret d'explotació d'un parking que hauria d'estar ubicat en el subsol del nou edifici que faria l'Ajuntament.

Aquestes són fins ara, les ofertes rebudes per l'Ajuntament llevat de la darrera, que estan amb estudi. La primera d'elles descartada, la de la Família Bauçà, dona que finalment la comissió creada per tal fi, haurà de reunir-se per estudiar amb els informes tècnics si alguna de les tres ofertes pendents podria ser la millor per ubicar-hi les oficines municipal. Cal ressaltar que amb l'informe de l'arquitecte, també s'adjunta un segon estudi complementari, però també molt important, que considera el preu que costaria dur a terme realment el trasllat de totes les oficines al nou edifici estriat; aquest segon informe encara no s'ha fet públic.

**M<sup>re</sup> Magdalena Ferrer.**  
**Fotos: Antoni Blau.**

## Amb la temporada estival arriben les denúncies per renou

Els renous nocturns, tots els que no deixen dormir amb tranquil·litat als veïns són motiu de denúncia davant l'ajuntament. Enguany no n'ha-havia d'ésser una excepció, amb l'arribada de l'estiu, les zones costaneres s'omplen de gent que té ganes

de divertir-se i passar-s'ho be anant a bars i discoteques de moda. Per una part estan els veïns, que tenen dret a descansar i dirfrutar de les vacances, però per l'altra també estan els joves, que també tenen dret a disfrutar de l'ambient que les

### PRIMER TORNEIG HIVERN



P O R T O C R I S T O

### INSCRIPCIONS A

## XARXA

*PREU: 15.000'- Ptes per equip  
més 1.000'- Ptes per persona*

*PRIMER PREMI: Viatge a Andorra  
(hotel alta muntanya)*



*Algunes zones de Porto Cristo i també de Cales són les més denunciades per renous nocturns.*

proporciona l'estiu.

Entre aquestes dues posicions, moltes vegades enfrontades, han d'estar els que han de fer complir les lleis. Hi ha unes lleis establertes que s'han de complir.

### Quatre denúncies a Porto Cristo

Porto Cristo i Cales de Mallorca són les dues zones més conflictives, per la qual cosa, el Batle Bosch ha ordenat a la Policia Local que faci un seguiment d'aquestes zones, perquè no es produeixin incidents. Però segons apuntava el mateix Batle, «S'ha de tenir consideració amb aquests locals, ja que és durant l'estiu quan han de fer el seu jornal, i parlant de la gent jove, val més que estiguin a Porto Cristo ja que així s'eviten molts d'accidents».

M. Ferrer.

Foto: Antoni Blau.



# PURA LÓGICA: EL NÚMERO UNO EN MUEBLES...



Modelo TEIDE: Composición apilable acabada en nogal. Antes: 236.600 - Ahora: **189.300**

## ... ES EL NÚMERO UNO EN REBAJAS.

Con una amplia exposición y una gran variedad de muebles en todos los estilos, calidades y precios, no es de extrañar que Muebles La Fábrica sea, además del Número 1 en Muebles, también el Número 1 en Rebajas.

Y, como siempre, con el proyecto, presupuesto, traslado y montaje a toda la provincia gratuitos. Pero si quiere un consejo, no espere a que se acaben las rebajas para comprobarlo.

**MÁXIMAS  
FACILIDADES  
6 PAGOS  
SIN INTERESES.**

## **MUEBLES LA FABRICA**

**EL NÚMERO 1 EN MUEBLES**

Francisco Sancho, 30 Palma de Mallorca Tel. 75 51 41 Ctra. Palma-Artá km. 49 Manacor Tel. 55 02 87

## La Junta de Seguretat coordinarà les forces policials per aquests estiu

Els distints cosos de la policia es veuen reforçats a l'estiu per un grup més o manco gran d'agents, que tenen com a missió augmentar la vigilància tant del poble com dels nuclis costaners de la zona de Manacor.

Després de l'arribada d'aquests reforços de la Policia Nacional, amb un total de deu efectius, i a l'espera de l'augment de personal de la Guardia Civil, es durà a terme aquest proper dilluns una nova reunió de la Junta de Seguretat, que presideix el Batle i de la qual formen part representants dels distints cosos de seguretat de l'Estat així com també el delegat de Policia, Joan Miquel.



La Junta de Seguretat, que presideix el Batle, es reunirà dilluns.

### La finalitat: coordinar les forces de tots els cosos de policia

Segons va declarar el Batle a aquesta redacció, la finalitat d'aquesta reunió serà el tractament de la coordinació de les tres forces policials, Guàrdia Civil, Policia Nacional i Policia Local. Es preten que entre els tres cosos es pugui cobrir amb més eficàcia tota la Comarca de Manacor. El problema que pateix actualment la zona és la manca d'efectius policials, per la qual cosa es va demanar aquests reforços malgrat només sia per la temporada estival.

M. Ferrer.

### Se presentó una sollicitud al Delegado de IBAVI

## Un local del Serralt futura sede de la Federación de Asociaciones

La última iniciativa emprendida por la Federación de Asociaciones de Vecinos de Manacor, está encaminada a conseguir un local para tener su sede social en el barrio del Serralt, concretamente en las viviendas del IBAVI.

El Presidente de la Federación, Miquel Vives, ha declarado que con esta idea se pretende integrar esta zona que se ha convertido en conflictiva así como también intentar dar una nueva visión de la zona a todos los vecinos de Manacor. Por lo que hace aproximadamente un mes y medio, se solicitó al delegado de IBAVI que se cediera un local sito en este edificio para la Federación explicando claramente sus intenciones. La respuesta del responsable de IBAVI no se hizo esperar alegando que se trataba de una buena iniciativa, aunque cabía esperar una reunión que se tiene que



Con esta iniciativa de la Federación, se pretende integrar esta zona en la ciudad.

realizar en poco tiempo; en esta van a estar presentes responsables del Ayuntamiento y Policia con estat entidad, para solucionar una serie de problemas de caracter judicial que estan pendientes de solución y que hacen referencia a estas viviendas.

Por otra parte, el Presidente de la Asociación de Vecinos del Serralt, Juan García ha enviado una instancia al Alcalde, en la que se le insta a que se solucionen los problemas de este barrio de Manacor.

M. Ferrer.



# REBAJAS COMO UNA CASA.



Modelo PACIFIC. Composición juvenil completa estilo barco, programa ampliable. Acabado en blanco y azul.  
Antes: 236.700 Ahora: 189.400

## GRANDES MUEBLES A PRECIOS MEJORES QUE NUNCA, SÓLO AQUÍ.

Con una amplia exposición y una gran variedad de muebles en todos los estilos, calidades y precios, no es de extrañar que Muebles La Fábrica es, además del Número 1 en Muebles, también el Número 1 en Rebajas.

Y, como siempre, con el proyecto, presupuesto, traslado y montaje a toda la provincia gratuitos. Pero si quiere un consejo, no espere a que se acaben las rebajas para comprobarlo.



### **MUEBLES LA FABRICA**

**EL NÚMERO 1 EN MUEBLES**

**MÁXIMAS  
FACILIDADES  
6 PAGOS  
SIN INTERESES.**

Francisco Sancho, 30 Palma de Mallorca Tel. 75 51 41

Ctra. Palma-Artá km. 49 Manacor Tel. 55 02 87

**YA HAN EMPEZADO**

# Protagonistes



**Rafel Muntaner**, president de la FBAS, que a l'Assemblea General de la Federació Espanyola d'Activitats Subaquàtiques ha estat ratificat pel nou president com a Representant de les Federacions Autònòmiques i elegit com a coordinador de la Junta Delegada.



**Bel Servera**, Directora de la revista Cala Millor 7; torna a aquesta secció perquè organitza per dilluns que ve, dia 26 de juliol, la I Trobada de Governantes d'Hotel Badia de Llevant a l'Eurotel Golf Punta Rotja.



**Miquel Ferrà**, Director de l'empresa concessionària de Ford a Manacor, Auto Drach, és notícia perquè avui vespre rebrà, per quart any consecutiu el premi The Chairman's Award, premi europeu d'atenció al client que atorguen els mateixos clients d'aquesta firma.



**Maria Antònia Galmés «Arlandis»**, és notícia perquè el pròxim dia 29 de juliol obrirà una nova exposició pictòrica: a la Galeria Deià, on mostrarà vint-i-cinc obres recents de temàtica i colors molt variats.



Plaza Sa Bassa, 1  
Tel. 55 57 13  
Fax 84 45 89  
07500 Manacor

## DIA 1 DE AGOSTO EXCURSION AQUACITY

### SALIDAS :

**-PORTO CRISTO 9'00 H.**

**-MANACOR 9'30 H.**

**DIA COMPLETO**

**INCLUIMOS: AUTOCAR IDA Y VUELTA  
+ ENTRADA RECINTO+  
ACOMPAÑANTE V. MAGATOURS**

**PRECIO ADULTO.....2.350'-**

**PRECIO NIÑOS ( 3 A 12 AÑOS) ....1.725'-**





## Quan tindrem una ciutat neta i exemplar?

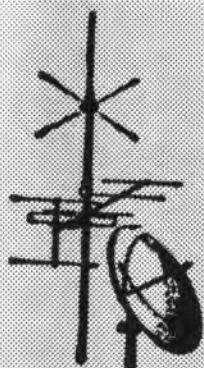
Alguns carrers de Manacor estan destinats a ser femers incontrolables o punts fixos per la deixadesa dels materials inutilitzats. Aquest n'és un nou exemple. No fa gaire setmanes en aquesta mateixa secció de 7 Setmanari ja denunciàvem la manca de col·laboració dels ciutadans per oblidar sobre les voreres objectes o fems diversos. És fàcilment comprensible que si volem mantenir una ciutat neta, com si fos qualquena de les habitacions de casa nostra, es fa necessària la nostra col·laboració. A les entitats públiques els podem exigir la responsabilitat de retirar diàriament els fems del carrer, però si ells compleixen nosaltres els hauríem de fer la tasca més fàcil. La bona impressió



del poble, que pretén ser comarca del Llevant, ens beneficiarà a tots.

Foto: Antoni Blau

**Antonio Rivas**, propietari del taller Can Rivas de Manacor, quiere agradecer públicamente la colaboración obtenida especialmente por Antonio Garcías Barceló, por el cuerpo de Bomberos de Manacor, efectivos de la Policía Nacional, Policía Local y a vecinos en general por su ayuda en la extinción del incendio ocurrido en la tarde-noche del pasado martes.



# MONTATGES INSTANT S.L.

INSTAL·LACIONS ELÈCTRIQUES  
ANTENES  
PORTERS AUTOMÀTICS  
MUSICA INTERIOR  
AIRE CONDICIONAT  
ALARMES

Passeig Antoni Maura, 4    Tel i Fax 55 57 67    07500 Manacor

**SONY, SHARP, TECHNICS, PANASONIC, PIONEER**

## Joaquim Barraquer: Una lliçó magistral d'oftalmologia a S'Hera de Pula

**T. Tugores.-** Dins la nova etapa de les Tertúlies de Pula, dilluns passat dia 19 de juliol, el prestigiós i mundialment conegut oftalmòleg Joaquim Barraquer, continuador d'una dinastia a la qual tantes persones li deuen la vista, donà una conferència que es convertí en lliçó magistral sobre Oftalmologia, sobre els avanços que es van fent en aquesta matèria i, de qualque manera, sobre el futur immediat.

La iniciativa de Romeo Sala, de donar entrada a tertúlies com aquesta, encara que molts dels assistents fóssim totalment no-iniciats en la matèria, em sembla plausible; és bo deixar de banda els «starlettes» de la política i deixar pas, de tant en tant, als investigadors, als savis. Aquest tipus de gent sí que té moltes coses a comunicar i ensenyar.

Hi eren presents, entre molts d'altres, a la vetlada de Pula, el Rector de La Universitat Balear, Nadal Batle, el catedràtic Camilo J. Cela Conde, el notari Clar, l'ex-conseller Oliver Capó i un grapat de metges i oftalmòlegs de tota l'illa.

Precisament fou Oliver Capó l'encarregat de presentar al convidat i conduir la tertúlia. El doctor Oliver presentà Joaquim Barraquer no només com a home de ciència, sinó com a humanista. Digué que el convidat no podia obviar el pès dels genes, ja que és nét de J.A. Barraquer i fill d'Ignaci Barraquer, creadors del Centre Barraquer de Barcelona i de l'Institut Barraquer, on s'han practicat més de 30.000 intervencions quirúrgiques d'ull i a on s'han descobert tècniques i medicaments que han revolucionat el món de la ciència. Semblava impossible poder aixecar encara més el prestigi d'aquesta saga, però -digué Oliver Capó- Joaquim Barraquer, amb el seu treball a la seva clínica, com a professor de la Universitat de Barcelona, participació en conferències i a més de 300 congressos especia-



litzats arreu del món, ho ha fet possible. Joaquim Barraquer és, abans de tot metge; un metge que seu al costat del malalt i li sap transmetre tranquil·litat. Oliver Capó acabà afirmant que el convidat ens duria a la cresta de l'onada del món oftalmològic.

### **Llenguatge planer i a l'abast de tots**

És mal de fer reproduir la tertúlia del Dr. Barraquer, entre d'altres coses perquè es serví del suport de diapositives i vídeo per donar les seves explicacions; això sí: unes



explicacions que estaven a l'abast de tots els presents, encara que molts, com deia abans, érem totalment nous en la matèria.

Joaquim Barraquer parlà, en primer lloc, dels transplants de còrnia, explicant les malalties de la còrnia, la seva degeneració i les distròfies congènites. Explicà amb detall com es fan avui els transplants de còrnia, la seva tècnica i afirmà que els accidents són una plaga de la nostra civilització i que incideixen molt greument en l'índex de casos tractats.

---

«A la nostra clínica, els rics paguen pels pobres, i així anam fent»

---

### La cirurgia de la catarata

Mostrà, mitjançant les diapositives, la progressiva degradació d'un cristallí malalt i el seu tractament quirúrgic amb les distintes tècniques existents. El descobriment de la ventosa com eina important per treure una catarata fou obra del seu pare a 1917 i afegí que la implantació de lent intraocular a la càmera anterior la practiquen a la Clínica Barraquer des de 1949, fins que a l'any 1961 deixaren de fer-ho després d'observar algunes anomalies en els pacients.

---

«S'està experimentant una nova tècnica en simis, substituint la lent intraocular per silicona»

---

L'any 1989 començaren a experimentar una nova lent intraocular dins la càpsula del cristallí: és la nova lent Barraquer per la càmera posterior. El conegut oftalmòleg contà un ample i ric anecdotari i



parlà per uns moments del futur que es dibuixa a aquests moments.

Estam estudiant -afirmà- i treballant en un projecte conjunt amb una universitat americana per aconseguir un cristallí que s'acomodi a l'ull perquè hi vegi d'aprop i d'enfora. El projecte es diu Phaco-Ersats 2001 i s'ha experimentat fins ara tan sols en simis. D'aquest experiment explicà que es substitueix la lent per silicona.

Passà a continuació el vídeo d'una operació de catarata passa a passa i posteriorment es donà pas a la tertúlia.

Dins el torn de preguntes es parlà sobre les intervencions quirúrgiques de la miopia, que practica el germà del Dr. Joaquim Barraquer a Colòmbia i aquest es mostrà, encara, una mica escèptic sobre el futur d'aquestes intervencions, ja que manifestà ser partidari de no destruir l'arquitectura tan ben feta com és la de l'ull per treure una miopia.

### L'humanisme, el filàntrop

Algú li preguntà com es feia a la Clínica Barraquer per poder tenir sempre una sèrie de llits i places disponibles per a aquella gent que

no pot fer front amb els seus diners a una intervenció quirúrgica important. Joaquim Barraquer digué que la tasca d'un metge és la de consolar, aliviar i ser amic del malalt i intentar tractar al malalt com si fós ell mateix. Això -digué- ho vaig aprendre del meu pare. «Els rics paguen pels pobres... i així anam fent».

Sobre les condicions òptimes d'un especialista en Oftalmologia, el Dr. Barraquer afirmà: és precís la humanitat, l'habilitat i confiar en Déu. Parlà de la importància en aquesta especialitat de totes les precaucions en aconseguir la millor asèpsia, de la diabetes com a motiu important de ceguera al món civilitzat i del seu tractament i es mostrà, finalment, contrari a les intervencions indiscriminades per làser per combatre la miopia.

Una vetlada, en conjunt, sumament interessant fins i tot per aquells menys iniciats, explicada amb la senzillesa de la que gaudeixen tan sols els savis i que fou seguida amb gran interès per tot el públic assistent.

Fotos: Toni Blau

## Aquest diumenge, Fira de Sant Jaume a Manacor

Es una convocatòria fitxe; per Sant Jaume patró d'Espanya anualment s'ha celebrat a l'avinguda de Na Camel·la la tercera fira de l'any, encara que la seva participació sia escassa tan de comerciants com de compradors. Enguany els comentaris

deien que aquesta celebració s'havia canviat a Porto Cristo (per això de que hi ha més gent i ambient) però la delegació de cultura ha confirmat que seguiria fent-se a Manacor.



*Poca gent es concentra a Manacor al diumenge de Sant Jaume. El sol i la platja atreuen més l'interès dels manacorins.*

**Redacció.-** Comparar la festa de Sant Jaume de fa trenta anys amb la d'avui suposaria crear una confusió a qualsevol visitant. El primer que es podria demanar seria que ha passat amb aquell intens programa que si bé, no era tan extens com el de les fires i festes de Primavera tal vegada es podria comparar amb les recents celebracions de Porto Cristo. Una Comissió organitzava les berbenes a la plaça de Sa Mora o Na Camel·la, balla-

des, actuacions d'orquestrs amb personatges com Xavier Cugat i Abbe Lane, Bonet de San Pedro y los 7 de Palma, Machín, etc.

La fira també era una part de les celebracions. Aquesta acopava un llarg escenari ja que anava per Sa Bassa, Alexandre Rosselló, carrer Bosch, Joan Segura i fins a Sa Plaça. Una tradició que també s'ha perdut és que, aquest dia, tots els al·lots regalaven avellanes a les joves.

### Fira d'enguany

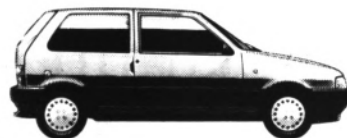
Pel que es refereix bàsicament a la fira programa per aquesta nova edició es pot dir que no hi ha hagut cap tipus de novetats. A principis d'aquesta setmana alguns comentaris apuntaven que la celebració s'havia traslladat a Porto Cristo però la delegada de Cultura de l'Ajuntament de Manacor, Catalina Sureda, ha confirmat que seguiria fent-se a Na Camel·la. En tot cas, afirmà, «si m'arriba qualche petició estudiariem la possibilitat, de moment no he tengut notícies».

Les prediccions si responen al igual que passat anys, diuen que aquesta fira tornarà ser pobre en visitants i comerciants. Molts de manacorins prefereixen el sol i la platja que haver de desplaçar-se a Manacor en un dia no laborable o de vacances.

**MAGDALENA MASCARO**  
**SES FRAGATES GALERIA D'ART**

Del 24 de juliol al 12 d'agost

ESTE MES, SI QUIERES UN FIAT UNO



# FIAT PAGA TUS CUOTAS HASTA 1994



## 10.000 PTS.

(14 CUOTAS AL AÑO)

CON UNA ENTRADA DESDE 237.000 PTS.

Este mes, si quieres un Fiat Uno, olvídate de las cuotas, porque Fiat te las paga hasta 1994.

Durante el 94, para un Fiat Uno 45 3P, cuotas de 10.000 pts y las restantes a 29.050 pts.

Con Un T.A.E. del 9,60% y una entrada de 237.000 pts. Este mes, si quieres un Fiat Uno, llévatelo.

18MPC/ FIAT UNO 45 3P. PVP: 1.137.000 PTS. • ENTRADA: 237.000 PTS. • C. APLAZADO: 900.000 PTS. • HASTA DIC '93: 0 PTS. AÑO '94: CUOTAS DE 10.000 PTS. • DE ENERO '95 A JUNIO '97: 29.050 PTS. • CUOTAS DOBLES JULIO Y DIC. • T.A.E. 9,60%. FINANCIACION: 47 MESES. • OFERTA FIAT FINANCIERA VALIDA PARA EL MES DE JULIO EN PENINSULA Y BALEARES.

### FIAT

Concesionario Oficial:

**AUTOVENTA MANACOR, S. A.**

Fusters, solar 43-C. (Polígono Industrial). Tel. 84 34 00 / 37 61. MANACOR.



## Organitzat un seminari de guitarra elèctrica a Manacor

**Redacció.-** Un grup de manacorins aficionats al món de la música, han organitzat per la darrera setmana de juliol un interessant seminari de guitarra elèctrica a càrrec del conegut músic de Corroscada, Goar Iñurneta.

Aquesta iniciativa empresa des de els membres que conformen Rockhouse a Manacor es durà a terme, diàriament del 26 al 31 de juliol. Les classes es dividiran en dos nivells; el primer d'iniciació que serà de quatre a cinc del capvespre i el segon, superior, de sis a vuit de l'horabaixa. El seminari està dirigit a tots els aficionats interessats sient la quota d'inscripció de cinc mil pessetes. La confirmació de l'assistència o qualsevol informació es pot realitzar a Rockhouse o al número de telèfon 84.41.77.

### Goar Iñurneta

Cal ressenyar que Goar Iñurneta, natural del País Vasc, toca la guitarra des de els dotze anys. Després de realitzar els seus estudis en aquesta mateixa ciutat i posteriorment a Madrid gravà un disc a Londres; ha participat amb molts de grups de la seva ciutat natal, ha format part dels grups Hertzainak, Corroscada, Cicatriz i ha col·laborat amb els manacorins Tots Sants, entre altres.

Així doncs una bona iniciativa i gran oportunitat pels interessats en millorar les seves qualitats amb la guitarra elèctrica, de mans d'un professional, ja que no sempre es presenta l'ocasió dins la nostra població.

### SES AULES PREPAREN EL PROGRAMA PER LA PROPERA TEMPORADA

El Centre Social i de Les Aules de la tercera Edat de Manacor estan preparant el programa per que serà la nova temporada que donarà començament en el proper mes de setembre. Segons una carta que ha enviat la nova Directora del Centre, Margalida Piris a cada un dels socis que hi formen part, es duran a terme pel proper curs els tallers que ja es feien com ceràmica, dibuix i pintura, macramé, gimnàstica, pintura damunt tela i relleus i també d'altres de nous que encara estan en preparació. Per altra banda també resalta que es faran les activitats que es duïen a terme la passada temporada.



# LLEVANT

AGENCIA DE VIATGES

Tel. 84 35 00

Plaça Ramon Llull, 21-A  
MANACOR

## TENEMOS TU VIAJE PARA ESTE VERANO

### VUELOS DIRECTOS DESDE PALMA SIN ESCALAS

### EGIPTO

Y CRUCEROS POR  
EL NILO Desde

84.000 pts



### PRAGA

Desde

65.800 pts



### BUDAPEST

Desde

62.200 pts



### ATENAS

Desde

46.000 pts



**SUPEROFERTAS JULIO:** -ACAPULCO: 64.900 pts. -CANCUN: 75.900 pts. -CUBA 56.900 pts.

# Cala Mendia sense depuradora per uns dies

Cala Mendia és un important nucli turístic de la costa manacorina, sobre tot des de la posada en funcionament de les darreres construccions hoteleres i complexos turístics.

Divendres passat, dia 16 de Juliol en plena temporada d'estiu i per tant amb les platges estibades de gent, se varen espanyar les màquines impulsores de la depuradora de la zona de Cala Mendia. La causa, una baixada en el sumministrament elèctric que va provocar la conseqüent rotura de les màquines que impulsen les aigües brutes.

Tot plegat hauria pogut suposar un bon problema en cas que les aigües brutes haguessen arribat a la mar. No va ser el cas de Cala Mendia. Segons ens informa la Policia, se va poder evitar a temps l'arribada de la brutor a la platja. L'Institut Balear de Sanejament (IBASAN), que s'encarrega del manteniment de les depuradores, va intervenir a temps, tot i què fins dimarts s'hi va haver de fer feina per tal d'arreglar



la depuradora.

Concordant amb les declaracions de la Policia de Manacor sobre el tema, el representant de l'Associació de veïnats de Porto Cristo Novo, Gonzalo Gil assegura que en cap moment va arribar ni brutor, ni tan sols olor a la platja de Cala Mendia. La citada associació vol desmentir així les afirma-

cions publicades en un article del diari "El Día Del mundo" d'aquesta mateixa setmana, en el què se feia referència a un desastre que segons la Policia i l'Associació de veïnats de la zona, no va existir.

M<sup>e</sup> Bel Pocoví  
Foto: Toni Blau.

## ACTIVITATS D'ESTIU

Juliol, agost i setembre



### ESCOLA D'INICIACIÓ ESPORTIVA

DE DILLUNS A DIVENDRES DE 9'00 A 18'00 H.

EDATS: de 3 a 14 anys

#### ACTIVITATS:

NATACIÓ, SQUASH, PSICOMOTRICITAT, EXCURSIONISME, MÚSICA INFANTIL, JOCS EDUCATIUS, EXPRESSIÓ CORPORAL, AUDIO VISUALS, GIMNÀSTICA ESPORTIVA, FUTBOL SALA, BÀSQUET, VOLEIBOL

#### PREUS:

NO SOCIS, AMB DINAR: 35.000 PTS./MES	SOCIS, SENSE DINAR: 23.000 PTS./MES
SOCIS, AMB DINAR: 30.000 PTS./MES	NO SOCIS, MIGDIA: 16.000 PTS./MES
NO SOCIS, SENSE DINAR: 28.000 PTS./MES	SOCIS, MIGDIA: 12.000 PTS./MES

#### INSCRIPCIONS A RECEPCIÓ

# SQUASHBOL

EL SEU CLUB D'ESPORTS A MANACOR

Bateria, 14 • Tel. 84 32 50 - 84 38 27 • 07500 - MANACOR

## Sa fàbrica de ses pintes

Tota ciutat té sens dubte la seva pròpia essència, constituïda fonamentalment pel caràcter d'aquells que en són ciutadans, si més no de la majoria. No parlem d'universals, potser de dubtosa existència, sino que es tracta de la visió d'una realitat existent i que es veu reflectida en una multitud d'aspectes que esdevenen d'aquesta manera manifestació de ciutadania. En definitiva universals (ara sí) que trobam dins de la individualitat i que abasteixen el projecte social que representa la ciutat, manifestant-se a través dels planejaments que sorgeixen pel bé públic, els quals no s'han de veure mancabats pel joc especulatiu o per l'individualisme insolidari, així com tampoc per un dirigisme exacerbant que ens conduiria a una despersonalització no desitjable.

A finals del segle XIX es consoliden els primers exemplars de la vila de Manacor, propis del model decimonònic de ciutat, és a dir, de tipus ortogonal y que l'enrevoltaran perifèricament. Possiblement el més afortunat en quant a realització sigui l'oriental, com podem encara observar a Na Camel·la on hi trobam una arquitectura bastant elegant i homogeneïtzada que configura un dels àmbits més harmoniosos del poble. Aquest projecte es pogué dur a terme d'acord amb els postulats que



formulà la Comissió de Foment, gràcies a les RESPONSABILITATS de l'Ajuntament que oferia un programa urbanístic clar i precís.

«La Comissió de Foment en compte la irregularitat amb que ordinàriament els propietaris presenten els plans de

les façanes o reformes que volen modificar i considerant que a la plaça i carrer ample de la barriada Na Camel·la no s'han d'admetre aquells plans que no revelin qualche modificació en arquitectura, que es diferenciï de les més ordinàries...»

En l'actualitat els manacorins, si més no alguns, pareixen haver perdut l'esperit que traspua aquestes breus línies recollides en el Llibre Municipal d'Actes de 1909-1910. Prova palesa n'és el proper enderrocament de sa fàbrica de ses pintes, un dels darrers vestigis de l'arquitectura industrial de principis de segle a Manacor. La seva desaparició suposarà la pèrdua d'un dels edificis més significatius del poble i també un greu cop al conjunt arquitectònic de l'alameda. La maquinària d'aquesta fàbrica fou considerada digne de protecció per part de l'Ajuntament, tot adquirint-la, però la Sala no es responsabilitza de la conservació de llur seu natural. Que hi ferem? EX NIHILO NIHIL FIT (del no res, res d'obté).

M. Angel Cabrer  
Francesc Fuster Pascual



C/ Ses Parres, 3 (Abans C/ Silenci)  
Tel. 84 44 43  
07500 MANACOR

SOMOS UN EQUIPO EXPERIMENTADO EN LA FABRICACION E INSTALACION  
de **TOLDOS Y ROTULOS**

**TOLDOS:** ANTIVENT · TERRAZAS CORREDIZAS · MARQUESINAS · TOLDOS BALCON...  
AUTOMATICOS O MANUALES.

**ROTULOS:** LUMINOSOS · ILUMINARIAS · NEON  
ROTULACION VEHICULOS y EMBARCACIONES.

**PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO**



## (Nosaltres, els Underground, en el Dia Mundial de Còmic)

Sr. Director, li prec doni publicació, a la secció de cartes, del següent escrit que com s'anadonà tracta sobre certes idees que m'han vingut al cap.

(Són aquests anys, arreu del món, en què la política i el periodisme (només cert periodisme) no gaudeixen de la seva millor imatge que seria l'ètica. De tal fet no cal entusiasmar-se ja que no és d'ara i per la història sabem (els americans foren els primers en practicar-ho) que els qui casen (parl de noces i no d'estabilitat matrimonial) política amb mitjans d'informació són els poders econòmics. Per altra part, i deixant de banda la problemàtica, congènita de la democràcia, sobre si la política ha de ser una professió o no, el periodisme professional, l'articulista, el columnista, cau en un cert tedi i de vegades en un ensopiment propi d'un culebron de 1000 capítols, per això és bo l'entrada, en el periodisme que ara es duu, de persones amb inquietuds que escriuen en les pàgines locals l'opinió (tot i que alguns, una miqueta avorrits, no fan més que congriar teranyines en lloc de crear corrents de discussió) sense altre premi que el d'oferir una mica de llum sobre qüestions (en general) de les qui tothom en parla però ningú mai no diu res i que acaben fent d'administracions i institucions, en teoria de tots els ciutadans, pràctica diària d'uns pocs, rebaixant a administrats i electors des del pis de la concitadania al soterrani del subditatge.

¿Què algú dirà que En Jaume Mes-

quida ha comès errades? Bé, però, les eves faltes no costen cap dobler als contribuents).

Atentament una cordial salutació a  
Xavier Mariscal, Rafa Calatayud i

Carme Alboch pel dia del vostre aniversari.

El vostre company que vos admira.

Joan Gomila i Gaia

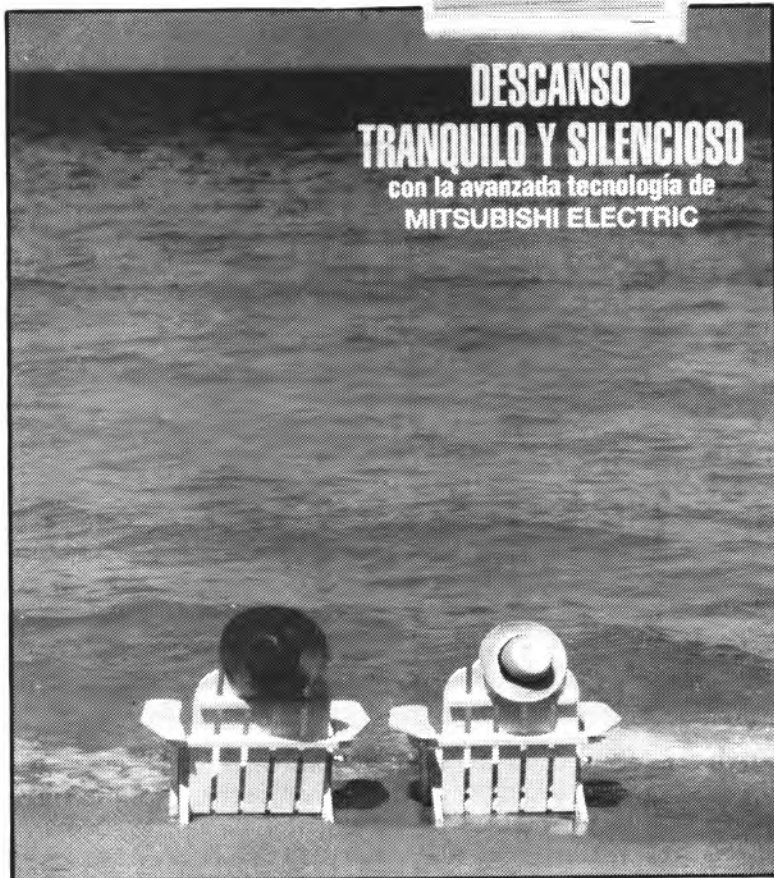


## COMERCIAL ARTIGUES

EQUIPOS DE AIRE ACONDICIONADO  
FRIO Y BOMBA DE CALOR

Split-Pared Series **MS-MSH**

**DESCANSO  
TRANQUILO Y SILENCIOSO**  
con la avanzada tecnología de  
**MITSUBISHI ELECTRIC**



VIA PORTUGAL, 54 - TEL 55 11 52 - MANACOR



Plaza Ramón Llull, 21-A  
Tel. 84 35 00



# Drogas

## Crece el consumo entre la población juvenil

**Combatir contra la necesidad de consumir drogas entre los jóvenes se está convirtiendo poco a poco en una dura tarea. Sea cualquiera su causa, y a pesar de que no puedan probarse con números o estadísticas, muchos coinciden en que más de un noventa por ciento de chicos y chicas de edades comprendidas entre los 17 y 21 años las ha probado en alguna ocasión. Manacor no vive, por supuesto, al margen de la situación. Zonas de moda como s'Alfareria de Porto Cristo y ambientes principalmente nocturnos encabezan la lista de puntos de consumición.**

El tráfico de drogas o estupefacientes, a pesar de que sea un delito reconocido en las vigentes leyes u normativas contra la salud pública e incluso castigado, es uno de los principales problemas de nuestra sociedad que se ve enmascarada

prograsimente con el tiempo entre el sector juvenil. Las grandes ciudades fueron tal vez, los primeros círculos de actuación entre los denominados «capos» o traficantes y los atrevidos consumidores. Lugares oscuros, con escasa fluencia de trá-

fico, establecimientos públicos con hiperactividad y otros similares eran, y son, los escenarios del intercambio.

Manacor, a pesar de su condición de ciudad y sus arraigadas costumbres e incluso tradiciones de pueblo, vive de cerca y en constante aumento, esta situación. Una sociedad denominada «moderna» ha entrado de lleno en el mundo de la compra/venta de dichas sustancias estupefacientes y, a pesar de que no ha sido detectado, todavía, ningún depósito alarmante, sí se tiene constancia de los principales pun-

tos de reparto o distribución y que se esparce sobretudo en los fines de semana.

### **Puntos de venta en Manacor**

Los principales puntos de venta de drogas en Manacor, detectados

---

## **Se han detectado unos siete puntos de venta a pesar de que, la mitad, cambian con asiduidad**

---

por la policía y servicios de información, definen básicamente todo el control de entradas y salidas entre tres o cuatro lugares concretos, sin tener en cuenta, las negociaciones callejeras. Uno de los que registra mayor actividad, en los últimos años, es desde las viviendas de protección oficial que el Ibavi tiene emplazadas en la barriada d'Es Serralt. Asimismo domicilios como la Calle León XIII y Calle D de Son Fangos son popularmente conocidas por cualquier vecino a pesar de que, en este último caso, ha descendido notablemente el negocio.

Otros lugares que han sido intervenidos en diversas ocasiones o en las que simplemente se tiene conocimiento son la zona de s'Alfareria o Es Carreró de Porto Cristo y la plaça de Sa Mora, Calle Villanueva y Comptessa de Manacor. Una de las diferenciaciones a tener en cuenta, son los lugares -públicos o privados- en los que tan sólo destaca su consumo o que éste supera notablemente sobre la venta y que sucede normalmente en ambientes nocturnos.

---

## **No existen grandes depósitos en nuestra ciudad, se trata de pequeños traficantes**

---

### **Detenciones de traficantes**

Entre las detenciones practicadas por la Policía de Manacor dentro del primer semestre de 1993, cabe destacar a: Juan José G.R., Francisco Javier A.R., Malic D., Antonio



O.H., los hermanos Onofre H.S. y Rafael H.S., Sagrario C.S., Antonio G.M, Guillermo G.L. y Warrer Mark.

Una docena de «personajes» especializados y a los que poco les preocupa que sean controlados y vigilados, a pesar de que la mayoría cargan con antecedentes delictivos.

El sistema utilizado por cada uno de ellos es, si no igual, similar. Actúan en círculos de familiares y amigos que facilitan las labores de entrada a nuestra ciudad y salida inmediata de sus viviendas.

---

## **En las últimas investigaciones se ha observado que llegan paquetes por encargo**

---

Por poner un ejemplo cada uno de estos pequeños traficantes se desplaza hasta Palma ya sea con su vehículo propio, de un amigo, bus de línea, etc, pero siempre alternando. Su objetivo será entorpecer las labores de los agentes de seguridad para que no puedan ser identificados y localizados con facilidad. Incluso, desde el servicio de información se tiene constancia de que llegan hasta Manacor paquetes por encargo.

Entre los lugares más comunes de carga deben constatarse tan sólo el Barrio Chino y la zona de

Son Baña de la capital mallorquina. Desde allí se reparten grandes cantidades de droga cuyo destino será variado, con un control exhaustivo sobre cada momento y situación.

---

## **El consumidor que se inicia lo hace por curiosidad**

---

### **Tipos de Droga**

Hachís, heroína i cocaína son las principales sustancias que llegan a Manacor y de mayor demanda entre la población juvenil y adulta. En nuestra ciudad no se ha detectado, como ya hemos señalado, ningún depósito importante de droga. Las negociaciones transcurren entre pequeños traficantes y consumidores habituales. La valoración monetaria de cada una de estas sustancias es aproximadamente de dos mil pesetas para tres canutos de hachís o droga «barata»; el precio de la heroína asciende ya a cinco mil pesetas la pepelina y de las que cada consumidor suele ingerir un mínimo de dos por ocasión. Finalmente la cocaína presente entre una sociedad más bien valorada cultural y económicamente tiene su costo establecido sobre las 16.000 pesetas por gramo, lo que equivale a tres o cuatro dosis.



## Retrato del consumidor

En este apartado debe diferenciarse el consumidor que se inicia al enganchado, según cada etapa y proceso de seguimiento que le conducirá de las drogas denominadas blandas a las duras. Hay por ejemplo nombres y apellidos que quedan reflejados en los juzgados por pequeñas incautaciones de drogas. A estas personas se les levanta un acta de intervención, sin repercusiones, pero que sirven para detectar lugares de venta.

En un primer análisis se define al que fuma solamente hachís como gente joven que empieza probándola por curiosidad. A partir de aquí

es, normalmente, como se entra a ser un consumidor nato por necesidad y/o ansiedad, a pesar de que su consumo en pequeñas dosis es menos perjudicial que cualquier copa de alcohol. Sus relaciones con la sociedad suelen ser positivas, sin problemas familiares ni económicos.

## Un 90 por ciento de los jóvenes ha probado alguna vez la droga

Por lo que se refiere al que ingiere heroína éstos son, en su gran mayoría, hombres/mujeres jóvenes

con un proceso social anterior destructivo, bajo nivel cultural y problemas para encontrar trabajo.

Los adictos a la cocaína o denominada droga viciosa, son identificados dentro de un círculo muy cerrado en Manacor. Normalmente es gente mayor relacionada con el juego ilegal o ilícito, sin problemas económicos. Esta droga es para ellos, un estimulante alívio para mantener relaciones sexuales después de una jornada de gran actividad. También se entiende que las personas que regentan, trabajan o frecuentan discotecas y bares nocturnos, cuya actividad sea hiperactiva, consumen cocaína.

Esta sustancia es una de las drogas más peligrosas y se ha probado que económicamente es una de las que más hogares y relaciones deshace.

## Retrato del traficante

El típico traficante de Manacor suele ser un hombre/mujer de 20 a 40 años, que consume también drogas. Un porcentaje importante de éstos proceden de la península aunque actualmente residen en nuestra localidad. Sufren marginación y destacan por su nivel cultural bajo en incluso nulo; cuentan con desarreglos familiares absolutos y sus expectativas de trabajo no son estables.

## Colaboración del ciudadano

Aunque parece que se trata de un problema difícil de paliar por su gran extensión, desde los departamentos de la Policía auguran que una de las colaboraciones más efectivas que puede ofrecer el ciudadano es avisar al detectar un pequeño movimiento en cualquier vivienda. Desde la Comisaria les aseguran al completo su anonimato. Asimismo solicitan también la colaboración de las asociaciones de vecinos, o de su federación, con el fin de controlar al cien por cien la compra/venta de cualquiera de las drogas mencionadas, ya sea como una obligación cívica o moral.



GRUP DE  
**SERVIGRUP**  
SERVEIS I MANTENIMENTS

Capitán Cortés, 1  
Tel. 55 54 67  
07500 MANACOR

## LA ORGANIZACIÓN Y LA EFICACIA DE UNA EMPRESA DE SERVICIOS

- Cristalizado de terrazo, mármol, baldosas hidráulicas
- Limpiamos grandes superficies mecánicamente.
- Mantenemos habitaciones de hotel y salidas.
- Lavamos moquetas y tapicerías con generador de espuma y máquina de inyección extracción, en su propio domicilio.
- Decapamos y tratamos las baldosas de barro y las piedras naturales.

## Nombrats dos nous oficials i un inspector de la policia local

**Redacció.-** Dos nous oficials i un inspector de la Policia Local foren investits i presentats el passat dimecres per la primera autoritat davant un important nombre d'efectius de la plantilla de Manacor. Miquel Angel Pascual Reus y Miquel Alcover Caldentey són els dos policies que superaren les proves d'oficials mentres que Joan Truyols Pascual ho feié per la d'inspector. Presidí l'acte de nomenament el batle, Biel Bosch acompanyat pel delegat de la Policia, Joan Miquel Sansó i altres autoritats locals.

A la presentació, Sansó manifestà que es molt important que els policies no emprin les insignies per qüestions no laborals. Bosch per altra banda apuntava que la policia s'ha convertit en un cos serio i efectiu, inclús «en missions que no son pròpies però que ho feim per oferir un bon servei al ciutadà». Durant la seva intervenció demanà que «hem d'intentar potenciar el cos de la policia, s'ha de demostrar que la plantilla creix amb experiència». Referent als nous càrrecs senyalà que «es



Miquel Angel Pascual i Miquel Alcover, els dos nous oficials de policia. Al centre, Joan Truyols, inspector.

molt important que es puguin cubrir aquestes places amb gent d'aquí, formada a Manacor i no d'altra poble». Per acabar anuncià que s'ha de coordinar el programa que pensen posar en marxa per tal de que la policia estigui al dia, «Mana-

cor té cinc o sis nuclis poblacionals i hem de fer molta feina».

Finalment es serví a les mateixes dependències de la policia un petit refrigeri a tots els assistents.

**Foto: Antoni Blau**

*En su primer fin de semana intervinieron varias papelinas de droga*

## Los nuevos agentes de la Policía Nacional inician con éxito sus tareas



Los diez agentes, entre ellos tres mujeres, proceden de la Academia de Avila y permanecerán en Manacor hasta finales de agosto.

**Redacción.-** Algunos de los agentes que reforzaran durante el verano la actual plantilla de la Comisaria Nacional iniciaron sus tareas achacando contra el tráfico de drogas. Así entre sus primeras actuaciones más destacables hay que señalar la intervención de varias papelinas en el transcurso del pasado fin de semana. Estos diez policías, que reforzarán como hemos dicho la vigilancia en nuestro núcleo, está formado por siete hombres y tres mujeres de edades comprendidas entre los 19 y 28 años. Todos ellos se incorporaron a primera hora del miércoles, día 14 de julio, habiendo cursado sus estudios en la academia de Avila. En principio ninguno de estos agentes actuarán solos, en los 45 días de colaboración de la denominada «Operación Verano» si no que irán acompañados de un inspector jefe o funcionarios veteranos del puesto policial.



*Siguiendo con las operaciones contra el tráfico de drogas*

## Dos traficantes de heroína detenidos

**(Redacción).**- El Cuerpo de la Policía Nacional de Manacor ha protagonizado a lo largo de este fin de semana diversas actuaciones relacionadas con el tráfico y consumo de drogas.

En una de estas operaciones la Policía detuvo en la zona de las viviendas del IBAVI (Instituto Balear de la Vivienda) a Antonio G.M. de 26 años y a Guillermo G. L. de 23 como presuntos autores de un delito de salud pública y tenencia de drogas. La Policía les incautó 12 papelinas de heroína, 4 relojes, 1 collar y 7000 pesetas.

Según declaraciones de la Policía Nacional, uno de los detenidos concretamente Guillermo G. L. contaba con un largo historial delictivo y él mismo se confesó autor de un robo en una casa de campo situada cerca de la finca de Ca'n Jordi d'es Racó. El robo se produjo el día anterior a la detención de Guillermo, el lunes 19 de julio.

La Policía ha recuperado algunos objetos como chaquetas de cuero, una cámara de fotos y parte de las joyas robadas valoradas en unas 300.000 pesetas.



**Accidente en el Paseo Antonio Maura**

El pasado miércoles día 21 sobre las 15'30 de la tarde tuvo lugar un accidente que podría tildarse de espectacular.

La Policía informa que colisión se produjo cuando el coche Renault 9 con matrícula PM-2308-X conducido por Rosa C.P. y que circulaba por la C/

Capdepera dirección C/ Sant Llorenç. El citado vehículo cruzó hacia el Paseo Antonio Maura i colisionó con el Land Rover Discovery PM-3632-BG conducido por María M. R., que circulaba por el mismo Paseo.

Este último perdió el control i subió a la parte superior de la Alameda. El Land Rover chocó con uno de los árboles y lo arrancó. No hubo heridos de gravedad en el accidente.

## Incauto de drogas

En la misma zona, de viviendas de protección oficial del barrio d'Es Serralt de Manacor, agentes de la Policía Nacional incautaron este fin de semana 4 papelinas de heroína y 2 barras de hachís a Andrés LL. B. y M. José H. M. que habían pagado la cantidad de 5.800 pesetas por la droga.

También en la misma zona, el lunes 19 de Julio la Policía incautó 2 barras de hachís por valor de 8000 pesetas a Gabriel M. J. y Pilar C. P.

### Nota d'agraïment de la família Camps.

La família d'Aina Camps Seguí dóna el seu agraïment a tota la gent que la va assistir damunt la platja: la Creu Rotja, la Policia Local i Nacional i als metges de la Casa del Mar.

## Detenido un menor manacorí

La mañana del martes 20 de Julio pasó a disposición del fiscal jefe de la Audiencia provincial de Palma el niño José G.P. de 11 años de edad.

José G.P. fue acusado de 4 intentos de robo a lo largo de este pasado fin de semana, que provocaron destrozos materiales en los locales del Club de Tenis Manacor, en la Gasolinera de Ca'n Vinyes, en la Marmolería Manacor y en un chalet cercano a la citada gasolinera.

Desde la Comisaría de la Policía Nacional de Manacor y ante la importancia de todas estas operaciones relacionadas con el tráfico y consumo de drogas en la ciudad, se quiere destacar la buena tarea llevada a cabo por los alumnos del segundo período de prácticas de la Escuela Nacional de Policía de Avila, que han intervenido muy positivamente, según fuentes policiales en todos estos servicios.

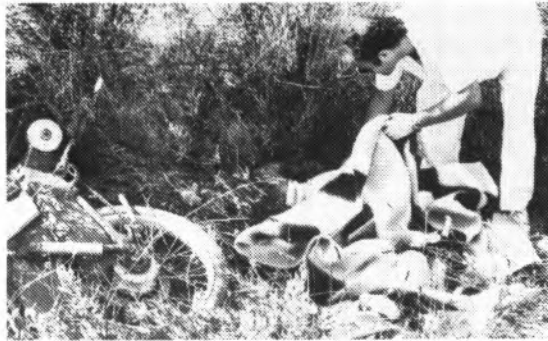
*El manacorens Antonio Artigues murió en la colisión*

## Accidente mortal en la carretera de Felanitx

**(Redacción).**- Antonio Artigues García murió el pasado lunes día 19 de julio en un accidente de tráfico ocurrido en el kilómetro 27 de la carretera que une Manacor y Felanitx (C-714).

Eran sobre las 10 de la mañana del lunes cuando tuvo lugar la colisión entre el ciclomotor conducido por Antonio Artigues de 82 años, también conocido por "Terès", y el Seat Panda con matrícula PM-4640-BH conducido por A.M.M. de 27 años, la cual resultó herida leve.

Según informes de la Guardia Civil de Tráfico, el accidente tuvo lugar, en la carretera citada, cuando Antonio Artigues se dirigía al cementerio de Manacor y el vehículo Seat Panda venía de Felanitx hacia Manacor. Ambos vehículos colisionaron y el conductor del ciclomotor falleció en el acto.



*El cuerpo de Antonio Artigues, momentos después del accidente*

## BREVES

### Aina Camps muere en la playa de Porto Cristo

La vecina de Manacor Aina Camps Seguí de 74 años de edad murió a consecuencia de un infarto en la playa de Porto Cristo. La desgracia acaeció sobre las 13 horas de la tarde del pasado lunes 19 de julio cuando Ana Camps se bañaba en la playa.

Aunque fué atendida rápidamente no se pudo hacer nada para evitar la desgracia que costernó la multitud de bañistas que en esos momentos se hallaban en la playa y sobretodo a los acompañantes y amigos de Ana Camps Seguí.

### Retenidos cinco menores

Tres chicas y dos chicos menores de edad de Manacor y Porto Cristo fueron retenidos por la Policía el pasado miércoles día 21 por la noche.

La retención se produjo en una casa de la C/ Puerto por agentes de la Policía de Manacor. En la casa se encontraron objetos diversos, como una cámara fotográfica y un casset de coche.



**INFORMÀTICA  
LOTUS 1-2-3  
WORDPERFECT  
COMPTABILITAT  
MATEMÀTIQUES  
MATEMÀTIQUES  
COMERCIALS**

**Centre d'Estudis**



**Mascaró  
Rosselló**

Plaça Cós 6, 2º

Manacor



84 45 68

## PORTO CRISTO: ACABEN LES FESTES AMB ÈXIT

Porto Cristo ha celebrat al llarg d'aquest cap de setmana passat les seves festes patronals en honor de la Mare de Deu del Carme. Per tal, des de la Delegació de Porto Cristo i amb l'ajud de distin-

tes associacions i grups s'han organitzat i s'han duit a terme un grapat d'actes destinats a l'entreteniment i diversió de tota la gent, veïns i visitants en aquests dies de festa.

Han estat diversos els actes que s'han realitzat en aquests quatre dies, des dels esportius fins als culturals passant pels didàctics pels petits de la casa. El dijous donaven començament les festes i fins el diumenge, en que es clausuraren amb el castells de focs artificials, tots els actes s'han caracteritzat per un punt en comú, la participació de la gent. Els actes han estat multitudinaris, com ho demostren les imatges que el fotògraf agafà i que són el principal exponent del que han estat les festes d'enguany.

---

**La processó marítima  
es va retrasà més  
d'una hora**

---

**La Missa i la processó  
marítima, un dels actes més  
representatiu**

Sens dubte, un dels actes més representatiu de les festes del Carme de Porto Cristo, és la missa solemne a la qual hi varen assistir centenars de persones que ompliren l'església del Carme. Després de l'acte religiós, va sortir la comitiva que portava la imatge de la Verge fins a Sa Llotja. Aquesta processó va realitzar-se amb més d'una hora de retràs sobre l'horari previst al programa; per tal, eren més de les vuit i mitja de l'horabaixa quan totes les barques, llaüts i algun veler sortien del riuet, per passar el martell i dirigir-se a la sor-



*La patrona fou portada pels pescadors fins a Sa Llotja del port.*





La processó de les barques no pogué sortir del port degut al mal temps, malgrat tot els llaüts acompanyaren a la patrona de la mar.



El diumenge la Banda Municipal de música oferí un concert al Passeig de La Sirena.

tida del port. Però el mal temps va provocar que les barques no poguessin més que arribar fins a la zona coneguda per «sa punteta» ja que el petits llaüts, carregats de gent que acompanyava al llaüt Calima portador de la patrona de la mar, es resenien del temporal. Per tal, enguany la processó marítima fou curta, però es realitzà malgrat el temporal. Els mariners i pescadors no volgueren estar sense que la patrona beneís les aigües de Porto Cristo, originàriament poble de pescadors.

### Dos concerts en un mateix vespre

Les vetlades no podien quedar sense cap tipus d'acte, així es varen dur a terme a la nit del divendres i del dissabte tres actes musicals. El divendres es feu el Ball de Bot, i a la nit del dissabte es dugueren a terme dos actes musicals destinats a un sector de públic totalment distint. A les deu del vespre donava començament el Ball de saló, amb els grups «Amigos», «Cinco del este» i Xerafi Nebot que omplí el Passeig de La Sirena de gent. També el concert ofert pels Oculs obtingué un gran èxit, la gent jove vibrà amb les noves cançons del grup i també amb les més conegudes.

Per acabar les festes, el diumenge i com també és tradicional es va dur a terme primerament el concert per part de la Banda de Música de Manacor i seguidament el Castell de focs artificials que patrocinen les Coves del Drach des de fa un grapat d'anys.

Les festes, malgrat que més restrictives que altres anys, amb un pressupost més baix, s'han realitzat i els portenys i residents temporals han pogut gaudir d'uns dies de festa en honor de la patrona de Porto Cristo.

**M. Magdalena Ferrer.**  
**Fotos: Antoni Blau.**

### **SE PRECISAN**

mujeres para limpieza  
Informes: tel. 55 54 67  
o C/ Capitán Cortés N° 1 y 3

### **SE ALQUILA PISO EN MANACOR**

C/ Luz, zona Colegio La Pureza. Sin amueblar.  
3 habitaciones. Opcional plaza garaje  
Informes: C/ Mediodía, 36

## Molts de participants al Concurs de castells d'arena i de dibuix infantil

*Els nins disfrutaren dibuixant i pintant a la Mostra de dibuix infantil.*

El concurs de castells d'arena, que des de fa alguns anys, es ve realitzant a la platja de Porto Cristo comptà enguany amb un gran nombre de participants. D'entre tots els jurat va haver d'elegir els millors, tenint en compte la qualitat artística dels mateixos.

Es donaren cinc premis als millors castells, als grups de nins que hi prengueren part. El primer premi fou pel grup format per Juame Joan, Joan Lluís i Ignasi Parera Calvo. Cal ressaltar que l'entrega dels premis tindrà lloc el dia 22 a l'escola de Mitjà de Mar.

### Bona participació a la Mostra de dibuix infantil

Foren molts els nins de distintes edats que volgueren passar una estona entretinguda i divertida, prenguent part a la mostra de dibuix infantil, que un any més es va celebrar al Passeig de La Sirena. Després d'entregats tots els dibuixos de les distintes categories es varen qualificar els premis de les cinc categories.

Els guanyadors de cada una d'elles han estat:

Categoria A: (nins fins a 4 anys). Margalida Adrover.

Categoria B: (nins de 5 i 6 anys). Angela Amer Barrientos.

Categoria C: (nins de 7,8 i 9 anys). M<sup>a</sup> del Pilar Duran Truysols.

Categoria D: (nins de 10,11 i 12 anys). M<sup>a</sup> Antonia Gomila Pasqual.

Categoria E: (nins de 13 i 14 anys). Miquel Sansó Riera.

**M. Ferrer.**

**Foto: Antoni Blau.**



*Com en anys anteriors, alguns dels castells foren de gran qualitat artística.*



## Regata de llaüts a vela

El Club Nàutic de Porto Cristo, va organitzar una nova regata de llaüts, que es va dur a terme el diumenge, coincidint amb les festes patronals del Carme.

Aquesta regata que va donar començament a les dotze del migdia, hores abans del que s'havia anunciat al programa de les festes, hi varen prendre part un total de tretze embarcacions, de les quals set eren del Club Nàutic de Porto Cristo i les restants de Porto Colon.

### Problemes per manca de vent

Una vegada els llaüts donaren la sortida, havent de fer un recorregut voltant per dues boies, varen sorgir problemes degut a la manca de vent. Per la qual cosa, els organitzadors decidiren acursar la regata i donar l'arriba a la primera de les boies. Els tres primers classificats foren: «Anfos», tripulat per Toni Mi-



Un total de tretze llaüts participaren a la regata d'enguany, celebrada el diumenge.

quel del CN. de Porto Colon, segon classificat, «Apolo» tripulat per Joan Valens i tercer classificat, «Bon temps» de Eric Desters, ambdós també del CN. Porto Colon.

Sobre aquestes regates de llaüts que es venen realitzant des de fa

alguns anys a Porto Cristo, cal ressaltar que van agafant molta d'afició, tenint en compte que en anys anteriors el nombre de participants era molt més baix.

**M. Ferrer.**  
**Foto: Andreu.**



**CENTRE D'ESTUDI DE JUDO**

**Renshinkan**

C/. Miguel de Unamuno, 8  
Tels. 55 29 93 - 55 15 84  
**MANACOR**

**JUDO**

**INFANTIL Y ADULTOS**  
**Masculino y Femenino**

### Gimnasia de Mantenimiento Femenina



Lunes, Miércoles y Viernes mañanas de 9:30 a 10:30 h.  
Lunes, Miércoles y Viernes tardes de 20:30 a 21:30



**HORARIO - Martes y Jueves**

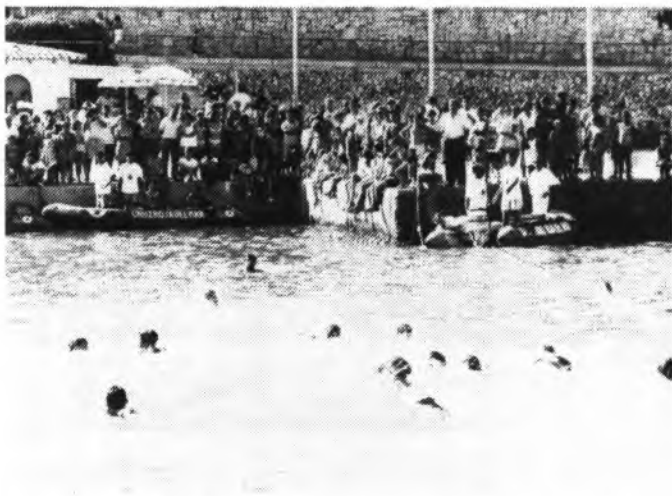
Infantiles hasta 8 años de 6'30 a 7'30 tarde  
Infantiles de 9 a 14 años de 7'30 a 8'30 tarde  
Más de 15 años y adultos de 8'30 a 10 noche

GINNASIO RECONOCIDO Y HOMOLOGADO OFICIALMENTE PARA IMPARTIR ENSEÑANZA Y OTORGAR GRADOS.

**DIRECCION: Pep Mascaró (CN. 4º Dan. Maestro Entrenador Nacional de Judo)**



# Més de cent participants a les carreres de natació



Nins i nines de distintes edats participaren a cada una de les categories a les carreres de natació.



Com cada any l'amollada d'annares fou molt seguida pels al.lots.

El dissabte horabaixa, concretament sobre les cinc varen donar començament les carreres de natació a les quals hi varen participar més de cents al.lots, nins i nines d'edats compreses entre els cinc i els dotze anys.

## Un total de deu categories

Aquestes carreres que es varen dur a terme des del mollet de Porto Cristo, amb distintes distàncies en relació a l'edat dels nins, varen ser molt seguides també per la gent. Els organitzadors, monitors de natació del Club Nàutic de Porto Cristo com Joan Gomila i Pedro Caldentey, varen coordinar les diverses carreres que es varen desenvolupar sense cap tipus d'incident.

Els guanyadors de les distintes categories foren:

**Categoria menors de 6 anys femení:** Natalia Reus

**Categoria menors de 6 anys masculí:** Tomeu Sureda.

**Categoria menors de vuit anys femení:** Francisca Vadell

**Categoria menors de vuit anys masculí:** Toni Bauzá.

**Categoria menors de 10 anys femení:** M<sup>a</sup> Antònia Suñer.

**Categoria menors de 10 anys masculí:** Pedro Reus.

**Categoria menors de 12 anys femení:** Nunila Perez.

**Categoria menors de 12 anys masculí:** Llorenç Suñer.

**Categoria majors de 12 anys**

**femení:** Alicia Olivares.

**Categoria majors de 12 anys masculí:** Paul Shane.

## Una divertida amollada d'annares

Amb aquest adjectiu es pot qualificar molt be el que és l'amollada d'annares que es dur a terme dintre el programa de les festes des de fa un bon grapat d'anys. Al.lots i joves estan a l'espera de que el llaüt tiri a la mar als pobres animals, que asustats pels joves fan d'una banda a l'altra. Aconseguir agafar una d'aquestes annares és quasi una aventura pels joves.

M. Ferrer.

Fotos: Antoni Blau'



AJUNTAMENT DE MANACOR

Comunicats Oficials

## FESTES PATRONALS PORTO CRISTO '93

El Batle de l'Il·lm. Ajuntament de Manacor i el Delegat de Porto Cristo agraeixen la massiva assistència dels ciutadans als actes de les Festes Patronals de Porto Cristo, així com la col·laboració de les diverses entitats que els han organitzat.

Manacor, 21 de juliol de 1993

Gabriel Bosch i Vallespir

Antoni Vives i Font

# «Premio Naranja» y «Premio Limón»



*El monumento a los Primeros Pobladores, con su jardín abandonado y su rótulo provisional aun sin cambiar*

Hoy no pienso tocar los temas grandes que resultan desesperadamente aparcados pese a promesas formales, a presupuestos votados, a programas electorales que dos años largos de gobierno parecen haber borrado de toda memoria: casal de juventud, retén de policía, redes de aguas, puente alto, etc... Ni siquiera tocaré temas más recientes como la inminente construcción de la rotonda de salida hacia Cala Millor, la terminación (prevista para el año pasado) de la Oficina Municipal, con guardería, salón de actos y **sala de exposiciones**, el acabado de la escalera de la C/ Burdils, la compra de la Pensión Orient para la tercera edad, etc...

Sólo trataré de cosas nimias que, por muy insignificantes que sean pueden alegrar o amargar la vida de ciudadanos que, sin embargo, pagan cada año impuestos más elevados y nuevos impuestos, como el «vado permanente», o contribuciones especiales del 50%...

Empecemos por el «Premio Naranja», las cosas positivas que hemos de agradecer a nuestro Delegado: se han quitado las piedras del «secadero de redes» que ahora ofrece su capacidad máxima de aparcamiento que, por cierto, el público utiliza; se ha colocado una barandilla en la curva que domina el monumento a los Primeros Pobladores: muy chillona en blanco y rojo, pero a veces hay que sacrificar la estética a la eficacia, aunque un parterre con adelfas y señales fluorescentes en el bordillo hubiese resultado tan eficaz, más hermoso y no más caro; se ha limpiado cuidadosamente la espalda de nuestra «sirena» que ahora es más presentable, aunque muy mal tratado el jardín que la circunda, focos incluidos, lo mismo que el del catefalco; se ha bacheado gran parte del pueblo, hasta el polideportivo, pero se han olvidado dos calles muy cortas y muy castigadas: Sa Cova des Correu y Sa Punteta: pese a la promesa que me habían hecho Toni

Vives, las doce familias (entre las que cuenta la de un hermano de Concejal) que pasamos varias veces al día en profundos y crecientes baches, envidiamos «a rabiar» el magnífico asfalto del callejón privado donde residen el mencionado concejal y varios miembros de su familia... hasta en las mejores familias la «justicia» de nuestros Servicios Generales crean discriminaciones...

En fin, el «Premio Naranja» fue, como el mismo bacheo: tapar agujeros. Pero no faltan los «agujeros sin tapar» (el «Premio Limón»), pese a decenas de súplicas y reclamaciones a través de la Prensa: nuestros «Primeros Pobladores» se merecen más respeto, un jardín cuidado, con plantas que no tapen la placa, y la sustitución de las horrendas letras de porcelana, provisionales desde 1988 por unas de bronce compradas y entregadas hace ya años; la limpieza de los más hermosos y silvestres rincones de nuestro pueblo: las rocas y la garriga que coronan los acantilados desde la Punta Pagell hasta el final de Mitjà de Mar o los aledaños de Sa Torre, el «túnel» de Casa Riche nunca limpio, con su pino muerto y su falta de iluminación; la baranda derrumbada a la salida de dicho túnel; la inadmisibile acumulación de basura en la Plaza Sa Fonera, o las zonas verdes que bordean la playa o el secadero de redes: imágenes de abandono y suciedad que contrastan con el esfuerzo de limpieza de las calles del centro, siempre mal tratadas por un público incívico que tira sus desperdicios hasta el mismo pie de una papelera. Un Bando de Limpieza -como un Bando de Silencio- se impone con toda urgencia. Pero en «Es Port», puede uno desmandarse, circular en dirección prohibida, aparcarse de cualquier manera o tomar aceras y calles por el vertedero público de doce mil personas que veranean aquí.

¡Qué nadie se extrañe que los porteños añorem el invierno!...

Juan Moratille

*A Pollença i Cala Bona, respectivament*

## Riera Ferrari i Magdalena Mascaró inauguren exposicions fòra de Manacor

T.T.- Dos artistes locals, Magdalena Mascaró i Joan Riera Ferrari inauguren demà, gairebé a la mateixa hora, sengles exposicions de pintura; Magdalena Mascaró, una ampla i cuidada mostra de la seva darrera i inèdita obra a Ses Frigates de Cala Bona; Joan Riera Ferrari, una important col·lecció de paisatges de la Tramontana mallorquina a la galeria Bennassar

de Pollença.

Magdalena Mascaró, com apuntàvem la setmana passada, presenta una quinzena d'olis i una sèrie -entre quinze i vint- de papers realitzats en pastel. Magdalena Mascaró segueix fidels als seus principis artístics, que es fonamenten en l'observació pacient i detinguda de la naturalesa, transformant-la a base d'una tasca pacient i far-

cida de sensibilitat. Cada obra presenta la realitat viscuda a un moment determinat. Aquest moment arriba a ser definitiu a l'hora d'utilitzar les games de colors. Una exposició per a no perdre's a un moments en que no hi ha l'oferta invernal que viu Manacor.

Pel que fa a Joan Riera Ferrari, poca cosa es pot afegir al que ja han dit els crítics més importants d'aquesta terra sobre la seva obra. Joan R. Ferrari recrea tot el món fascinant de la Serra de Tramontana, amb els grandiosos enderrossalls que s'endinsen dins la mar blava i fonda del Nord de l'illa. Una col·lecció -aquesta de Tramontana- que semblava ser una època més dins l'obra del pintor manacorí i que ja s'ha convertit en el referent més important del que ha realitzat fins al

moment. Lluny ja de les aventures i incursions dins l'abstracte, Ferrari ofereix el millor de la seva obra en aquesta sèrie de paisatges, realitzats en una tècnica peculiar i inconfusible. Ferrari ha fet quelcom gairebé impossible: descobrir coses noves dins el que ja està conegut i descobert. Planas Sanmartí diu respecte d'aquesta obra: «Quan contemplam aquests forts, durs i petris paisatges marins de la costa nord mallorquina, sabem que ja no són el mateix després que Joan Riera Ferrari els hagi descobert».

Dues exposicions, doncs, plenes d'interès i que, ben segur, serviran perquè nombrosos manacorins tinguin una cita amb la cultura durant l'estiu.

**VENTA DE  
APARTAMENTOS**  
**en Porto Cristo**  
**a partir de**  
**3.000.000 pts.**

**Amueblados.**  
**Entrada a convenir**  
**36.000 pts. mensuales**  
**con garantía hipotecaria**  
**12 años**

**Tel. 82 01 19**  
**(lunes, miércoles y viernes**  
**de 15 a 17 horas)**

### SE PRECISA:

Vendedor automóviles y comerciales  
Edad entre 25 y 30 años,  
con experiencia comercial y  
trato con el público,  
presentar currículum profesional.

**de 9 a 1 y 4 a 8 Autoventa Manacor**  
**Tel: 84 37 61 (Sr. Martí)**



# Presentades les Gales dels Hams

**Redacció.-** Dimecres passat, al Centre Social de Cultura del carrer Pius XII, els màxims responsables de l'Associació Cultural «Camerata-Orquestra de Llevant» presentaren als mitjans informatius la III edició de les Gales dels Hams. Unes gales que enguany, a partir del dissabte dia 31 de juliol presentaran quatre espectacles importants.

Salvador Bauçà, President de l'Associació Cultural destacà la vocació de continuïtat d'aquestes gales, malgrat moltes autoritats no recordin que Manacor també és Mallorca; que «només se'n duen doblers i financien a gent que no és de Manacor». Al temps, Bauçà destacava la importància de l'Orquestra de Llevant pel fet que dóna possibilitats d'integrar-s'hi als alumnes de l'Escola Municipal de Música de Manacor.

A l'hora de la gratitut, el President mencionava especialment a l'Ajuntament de Manacor, Banca March, Grupo Serra, Ibatut i Conselleria d'Indústria i Comerç.

## Quatre actes artístics-musicals

Rafel Nadal precisà que aquestes gales estaven obertes a artistes que no són de la zona, i que de cap manera són per l'Orquestra de Llevant. Aquestes gales han de possibilitar la venguda d'artistes solistes i masses corals i orquestrals de qualitat, per millorar el nivell musical de la zona.

Aquests quatre actes, mencionats com a Gales dels Hams, estan enquadrats dins els «Concerts d'Estiu Llevant de Mallorca» i tenen lloc al socavó dels Hams, un lloc immillorable per aquest tipus d'actes oberts.

## Maria del Mar Bonet, dia 31 de juliol

Per dia 31 de juliol, dissabte que ve, hi ha programat un concert de la cantant mallorquina afincada a Catalunya Maria del Mar Bonet; el concert que oferirà aquesta artista de veu i estil singularíssims és el



Una imatge del concert líric de l'any passat

mateix que ja donà a Barcelona, durant quatre dies a la Plaça del Rei, dins els Festivals d'Estiu Grec 93.

Maria del Mar Bonet interpretarà, acompanyada d'un gran equip de músics, cançons pròpiament mediterrànies, procedents d'Itàlia, Còrsega, Sardenya, Grècia, Mallorca, Tunísia, País Valencià i Catalunya.

Pel diumenge dia 8 d'agost hi ha previst una **Mostra d'Indumentària** mallorquina a càrrec dels Aires Sollerics. Un espectacle integrat per una vintena d'exhibicions d'indumentària dels segles XVIII i XIX que ben segur ha de tenir una gran visibilitat. Aquesta exhibició serà a benefici d'Aproscum.

## Orquestra de Cambra de l'Ampurdà

Pel divendres dia 13 d'agost ten-

drà lloc la tercera gala dels Hams amb un concert a càrrec d'una Orquestra de gran prestigi a Catalunya com és la de l'Ampurdà, Premi Nacional de Música 1992. Aquesta Orquestra, fundada l'any 1989 a Figueres, interpreta des de la música barroca fins a la contemporània, tenint una especial atenció pels autors catalans. A més de dos discs compactes gravats, ha realitzat programes musicals per Ràdio Nacional d'Espanya, TV3 i Catalunya Ràdio. El seu director titular és Carles Coll, home d'un gran currículum professional.

## Dia 28 d'agost, gala lírica

Malgrat la inqüestionable qualitat de les gales anteriors, possiblement la que més expectació aixecarà serà la gala lírica, dirigida per Rafel Nadal al front de la Camerata-Orquestra de Llevant. Aquesta gala compatrà amb les actuacions solistes de Paula Rosselló, soprano; Ismael Pons, baríton i els violinistes Smerald Spahiu i Serafi Nebot.

A les dues edicions anteriors, la gala lírica, a més d'omplir de gom a gom l'enclotada dels Hams va provocar autèntic entusiasme entre el públic, majoritàriament manacorí i apassionats per la lírica. La gala d'enguany, a ben segur no serà una excepció, ja que a més dels solistes -peces determinants del concert- es prepara un programa, que ja ampliarem detingudament al seu moment, i que serà de qualitat i també popular.

En definitiva, unes gales que venen a omplir els buits culturals propis de l'estiu i que enguany tenen novetats tan importants com la presència de Maria del Mar Bonet i l'Orquestra de l'Empordà.

VENDO APARCAMIENTOS  
EN PORTO CRISTO  
C/ San Jorge (Zona Riuet)  
Tel. 55 11 52

# Hiper Centro



DEL 23 DE JULIO AL 5 DE AGOSTO

**89**

Leche FLORA  
brick L.

**89**

Leche LIGERESA  
brick L.

**69**

Agua FONT SORDA  
5 L.

**255**

Galletas MARIA ORO  
CUETARA 900 grs.  
+ taper regalo

**159**

Kas naranja, limón,  
pepsi, seven-up 2 L.

**169**

Vino SAN ASENSIO

**495**

pts./kg.

Chopped pork  
EL POZO

**1.090**

pts./kg.

Queso Mahonés  
DALRIT

**929**

**252**

Pañal MOLTEX  
COLLECTION  
T.Gde. 32 u.

**135**

Jabón liquido  
DERMO SHIM 750 MI.

Compresa FAMOSSETTE  
20 u

# Un espléndido recital abrió las Fiestas del Carmen

¡Qué buen concierto, señores, el que nos dieron Eva León y Benjamín Santacana, el día 15 en la Iglesia N° Sra. del Carmen!

Desde el piano de Andrés Riera, no había disfrutado de uno de estos momentos excepcionales en que la música pura te cautiva. Eva León pertenece a esta clase de jóvenes, apadrinados por las Musas, que, como Andrés o Paula, con tesón y sacrificio, se aupan hacia cumbres insospechadas.

Una técnica violinista sin concesiones, bien demostrada en la Chacona de la Partita n° 2 de J.S. Bach, quinta esencia de la música al estado puro; un ritmo implacable transmitido al instrumento con todo el cuerpo como en el contrapunto del «scherzo» de la Sonata beethoveniana: un sentimiento delicadísimo y desprovisto de toda ñoñería, como en el adagio de la mencionada Sonata, que es toda ternura, reflejo de la inefable felicidad del

amor; la fuerza expresiva del rondó de la Sonata, cuya rotundidad parecía emanar de un discurso viril; un vistuosismo que huye de folklorismos efectistas y sabe dar todo el peso específico contenido en los «Aires Bohemios» de Sarasate.

Tres «bises», forzados por las ovaciones (más que aplausos) de un público entusiasmado, dieron ocasión de recalcar dos de las cualidades de Eva León: el ritmo, en el «Porgy and Bess» de Gershwin, y el vistuosismo en el «Vuelo del Moscardón» de Rimski Korsakov. Discrepé de la elección de la transcripción para violín de los «Recuerdos de la Alhambra» de Tárrega, que no resultaron a la altura del resto: casi dos horas de música, interpretada con cuerpo y alma por estos magníficos dieciocho años de mujer hermosa y genial, pueden perjudicar la perfección ejecutiva tan claramente demostrada.

El piano de Benjamín Santacana resultó igualmente de gran calidad,

tanto en su papel de acompañante en la Introducción y Rondó caprichos de Saint-Saëns, como en el de co-protagonista en la Sonata «Primavera».

Un concierto de gran calidad para abrir estas Fiestas Patronales de Porto Cristo y que hemos de agradecer a la Camerata-Orquesta de Llevant. Su Director, Rafael Nadal se congratuló de la presencia del público (complemento indispensable del intérprete) que casi llenaba la Iglesia y que encabezaban el Delegado Toni Vives y esposa y la Concejala de Cultura Catalina Sureda. Aprovechó el Maestro Nadal para anunciar los próximos acontecimientos musicales del Sovacón dels Hams, siendo el primero a cargo de M<sup>a</sup> del Mar Bonet, el próximo sábado 31. T.V. Manacor no faltó a la cita, lo que habrá permitido a muchos manacorenses y portueños disfrutar o volver a disfrutar de tan excelente concierto.

Juan Moratille

## CENTRO CRISTIANO

Reuniones de Estudio de la Biblia  
Sábado, 20 h. tarde - Domingos, 20 h. tarde  
Capdepera, 5 Manacor - Tel. 84 36 75  
Tel. 56 31 11 (Iglesia)

## VENDO CASA EN PORTO CRISTO

2ª LINEA, A 100 M. DE LA PLAYA  
amueblada, muy fresca en verano  
Tel. 55 07 46

## VENTA DE APARTAMENTOS

### "LOS SAUCES"

PORTO CRISTO NOVO (Cala Angulla)  
Completamente amueblados, agua caliente  
centralizada (energía solar), piscina  
para adultos y niños, amplio solarium  
con jardín, parking comunitario  
FINANCIACION EN 10 AÑOS  
INFORMACION TEL. 82 02 39 - 82 20 02

## RESTAURANT

### TORRADOR GRILL

## MENDIA VELL

TEL. 82 00 50-- 84 38 35





## EL PASAJERO 57

Local de proyección: Goya Cinema. (Fin de semana).

De Kevin Hooks, con Wesley Snipes, Bruce Payne, Tom Sizemore y Alex Datcher.

La F.A.A. (Dirección de la aviación civil), lo ha estado diciendo durante años: El medio más seguro de viajar es el avión. Es más seguro que el tren y que el autobús, e incluso más seguro que el coche privado.

Pero la F.A.A. nunca se ha imaginado el riesgo de tener a Charles Rane a bordo, porque estando esposado, el riesgo sería tremendo. Rane ha planeado cuatro atentados a aviones con bombas el pasado año. Aun cuando el FBI sólo ha podido relacionarle con dos, Rene asegura con orgullo que su abogado lleva las cuentas correctas.

Conocido en los medios de espionaje como «El Rane del terror»,

es el tipo de terrorista más peligroso: dotado de una gran inteligencia, simpático, audaz y competamente loco. Está tan desprovisto de sentimientos y es tan incapaz de sentir remordimiento que pregunta a alguien acerca de su familia justamente antes de dispararle a la cabeza. Ahora Rane viaja detenido y custodiado por agentes de policía federales con destino a Los Angeles para ser juzgado. Curiosamente le llevan allí en avión.

John Cutter viaja en el mismo avión. Como Rane, es audaz e inteligente, pero ahí terminan las similitudes. Cutter es uno de los mejores expertos anti-terrorismo del mundo. Aunque sus credenciales son impecables, se ha retirado recientemente de la acción limitándose en su carrera a enseñar técnicas de seguridad a guardaespaldas, vigilantes nocturnos y auxiliares de vuelos. La vida de Cutter es una lucha diaria mientras trata de olvi-

dar la noche en que su mujer murió absurdamente víctima de un atraco al mismo tiempo que trata de convencerse a sí mismo de que no pudo salvarla. Finalmente, está dispuesto a introducir un importante cambio en su vida. A requerimiento de un viejo amigo, ahora un alto directivo de una importante compañía aérea. Cutter viaja a Los Angeles para aceptar una oferta y convertirse en experto en antiterrorismo de dicha línea aérea. Sin embargo, no sabe que está destinado a comenzar este trabajo unos días antes. Sentado a unas cuantas filas delante de él está Charles Rane, que no tiene ninguna intención de aterrizar esposado en los Angeles. En realidad no tiene intención de aterrizar en Los Angeles en absoluto. Poco después del despegue, Rane y sus cómplices matan a los agentes de policía que le acompañan y se hacen dueños del control del avión. John Cutter está desarmado y solo...

Con «El pasajero 57», el Goya Cinema, da por concluida la temporada cinematográfica 92-93. Hace un mes hizo lo propio el Teatro Municipal. El próximo 3 de septiembre dará inicio la nueva temporada cinematográfica en Manacor y será precisamente el Goya Cinema quien inicie las proyecciones. Dos semanas después lo hará el Teatro Municipal.

Entre las películas que podrán verse a principios de la próxima temporada en Manacor destacaremos a «Silver» y «Parque Jurásico» en el Teatro Municipal. En el Goya Cinema podrán verse entre otras: «La asesina», «Un día de furia», «Su distinguida señoría», «La bella y la bestia», «Aladino», «El libro de la selva», «Bambi», «Super Mario Bros», «Made in America», «Hot Shots II», «Robocop III», «El fugitivo» y «La fuerza de uno».

«Trailer», también se tomará unas cortas vacaciones veraniegas y reaparecerá en las páginas de esta revista a finales de agosto.

**Emilio Henares Adrover**



Per Felip Barba

*A s'hora de sa veritat*

## S'ha arribat al consens

Durant més d'una setmana el futur del Manacor de cara a envestir la Segona B era totalment incert i feia preveure que hi podia haver canvis a la direcció tècnica del primer equip, i que s'estava endarrerint els fitxatges i la renovació de jugadors. Ha estat una setmana molt moguda, tant per part dels directius que presideix Miquel Gallego, com pel grup tècnic que encapçala Miquel Jaume.

Però després d'una espera llarga i fastigosa, dimarts passat es va firmar el contracte entre tècnics i directiva, que fan que ja es posi en marxa la formació de la plantilla del C.D. Manacor 93-94, que ha de competir dins la Segona Divisió B del futbol espanyol.

Crec que una cosa que ja estava decidida dues hores abans de començar l'Assemblea on es va decidir ascendir a Segona B, no hauria d'haver estat motiu de polèmica, ni de retràs a l'hora de començar la tasca tots junts i ara ja es podria tenir pràcticament decidit quins són els jugadors a fitxar, renovar i que és el que interessa reforçar. També hi havia altres coses per decidir, com el traspàs de Montse al Reial Mallorca, traspàs que pareix estar totalment decidit, però que manca sobre si les condicions seran favorables al C.D. Manacor. Tot aquest temps que s'ha necessitat per llegir aquests contractes, consultar-los, pot haver endarrerit qualche fitxatge i potser que s'hagi perdut a qualche jugador que interessava.

Aquesta manca de consens entre directiva i tècnics, ha fet més mal que bé al Manacor. Un club que el que necessita a aquests moments es fer ambient, renovar i fitxar jugadors, cosa que fa que es parli de futbol i més concretament del Manacor, que està immers dins una campanya de captació de socis i que necessita oferir qualche cosa als aficionats, que no siguin promeses, si no realitats. Que és el que vol veure l'aficionat per fer-se soci d'aquest Manacor que ha de competir a la Segona Divisió B.

Pens que ja era hora de que es firmàs l'acord i s'arri-

bàs a un consens. Ara hi ha molta feina per fer, no es sap amb certesa si Miquel Jaume podrà entrenar el Manacor, per sí es sap que quedarà al club i en cas que el Col·legi d'Entrenadors no accepti la seva fitxa seguirà lligat com a secretari tècnic o com a segon entrenador al club roigiblanç.

Només manquen deu dies per començar els entrenaments i la pre-temporada, una pre-temporada que ha de començar amb molta de gent a Na Capellera per veure quina serà la plantilla que defensarà els colors roigiblançs per terres catalanes, valencianes, alacantines i murcianes. Un Manacor que intentarà deixar el pavelló del nostre poble el més alt possible i competir amb dignitat a aquesta difícil categoria. A on intentarà mantenir-se i en cas de no poder fer-lo no hipotecar el club i deixar-lo esportivament i econòmicament sense cap trauma i seguir mantenint la bona imatge que té actualment el C.D. Manacor. Un C.D. Manacor que ha d'estar part damunt qualsevol partit polític, que necessita de tots i que ha d'intentar viure per mèrits propis, però que també necessita del recolzament de tots, inclosos els estaments oficials. Aquesta és l'única manera de consolidar un club, sigui a la categoria que sigui.

Amb aquest consens s'ha passat de l'incertesa a un acord vàlid per tots els que han de fer feina pel Manacor, tant en la part de gestionar el club, cosa que pertany als directius, com en la part tècnica i esportiva des del primer equip fins al darrer de la cantera roigiblanca. Un consens que s'ha de mantenir durant molt de temps i esperar els fruits que es podran collir, sempre en benefici del futbol manacorí, que una vegada més torna estar el més amunt de la nostra Illa, després del Mallorca.

Un Manacor que ha de lluitar i fer feina per formar jugadors des del futbol base, per després pujar-los en condicions i motivació al primer equip. Millor si pot ser a Segona B, que a Tercera Divisió.

# RESTAURANT MOLI D'EN SOPA

## Amb l'Esport



# PASION.



# SEAT IBIZA ESTALLA LA EMOCION

! ABS ! AIRE  
ACONDICIONADO  
! DIRECCION  
ASISTIDA ! 3Y5  
PUERTAS !

NERVIO, POTENCIA. CORAZON, SEGURIDAD. PROVOCACION,  
EQUIPAMIENTO. TALENTO, TECNOLOGIA. IMAGINACION, DISEÑO.  
EL SEAT IBIZA NUEVO. PARA DESPERTAR TUS SENTIDOS.  
DESDE 1.163.000 PESETAS

Precio final recomendado Modelo base (IVA, transporte e impuesto de matriculación incluidos). Valido en Peninsula y Baleares.

**SEAT** *Si!*

Infórmate en:

## Monserrat - Moyá C.B.

Carretera Palma - Artá Km. 49 - Tel 55 01 25 - Manacor



# XUTS I POTADES



Encara no ha començat la pretemporada i ja hi ha problemes al Manacor. Ni En «Menotti», ni En Gallego es posen d'acord. Com acabarà aquest brou?



A la fi en «Gil» Conesa ha dimitit com a president del Porto Cristo. Ara sense aquest i sense jugadors. Qui agafarà les riendes?

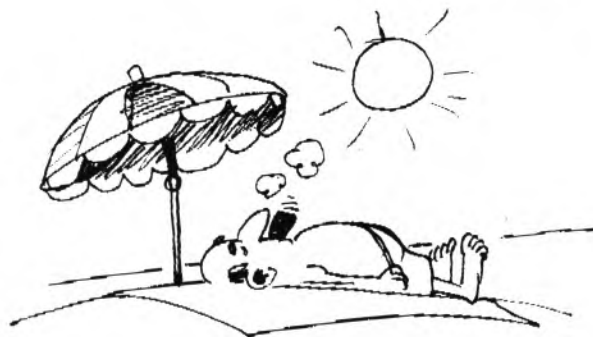
Parlant de tot encara no es sap qui entrenarà l'equip roigblanc oficialment, uns diuen En «Jimmy» i altres «s'Asturiano». Hi ha coses que no s'entenen de cap manera.



Diuen que En «Minimaciones» no vol jugar a Segona B, però només ho diu. Què faria el Manacor per devers Espanya sense l'animador oficial?



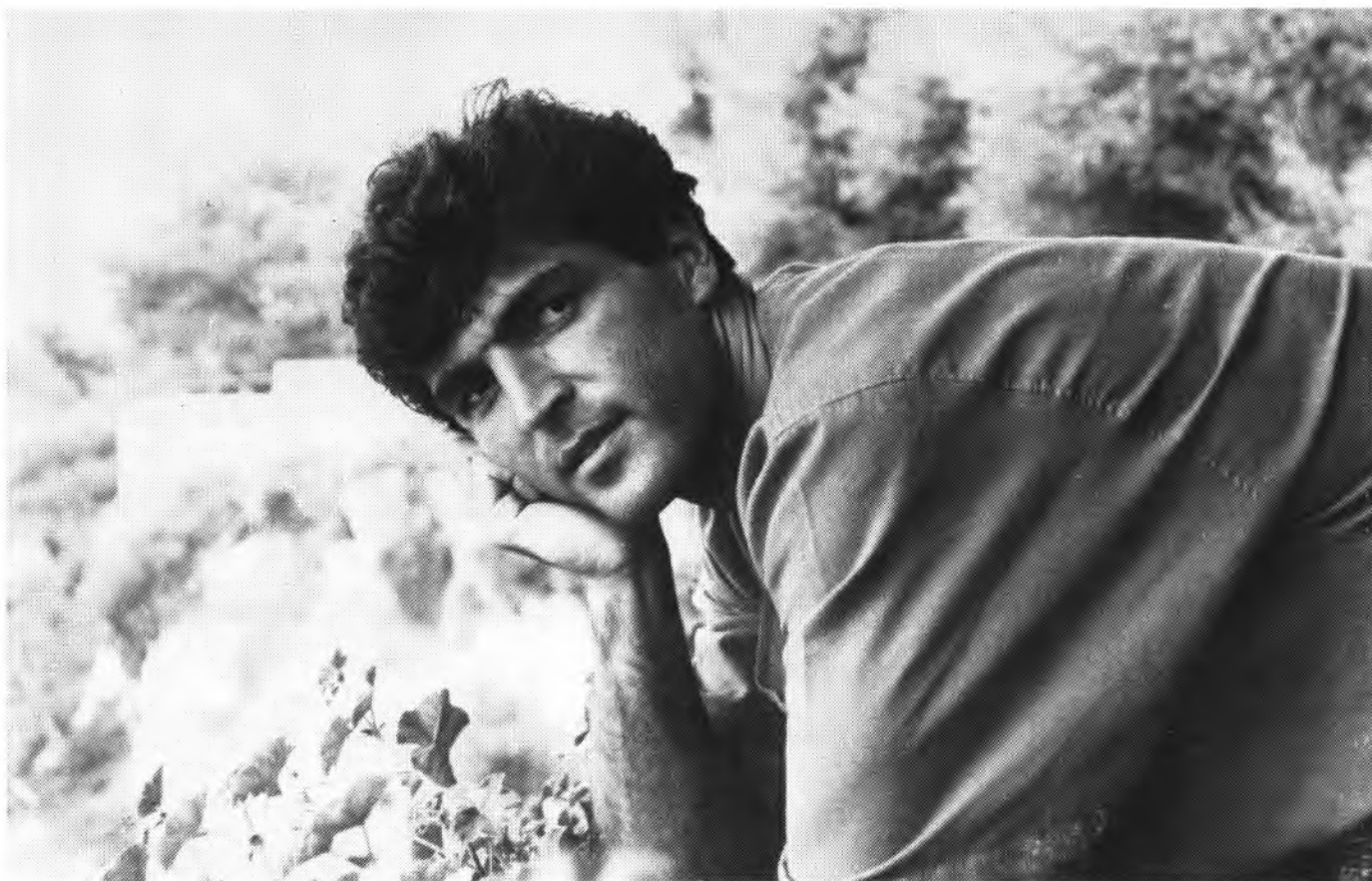
Idò sí. «Mister Látigo» Pastor entrenarà el Cardassar. Tot un èxit pel jove entrenador manacorí que ha estat incomprès pels tècnics roigblancs.



Pareix que directius i tècnics es dediquen a estiuejar i a manca de dues setmanes per començar els entrenaments no hi ha plantilla. Quan s'agafaran les coses seriosament?

# MIQUEL ÀNGEL NADAL

## «El Barça sempre surt a guanyar»



Dins el camp és singularment actiu; a l'entrevista és molt més reservat. Es veu que du la lliçó ben apresada i no vol aixecar cap tipus de polèmica, ni tan sols pronunciar una frase altisonant. Miquel Àngel Nadal, 27 anys,

un dels millors futbolistes espanyols del moment, acaba les vacances al Port i es prepara per començar la seva tercera temporada al Barça: el repte es diu la quarta lliga consecutiva i la segona Copa d'Europa.

**-Com analitzaries la teva segona temporada al Barcelona?**

-El balanç és positiu perquè hem aconseguit una de les metes: la lliga. Al Barça, si no guanyes la lliga, el balanç és pobre. A nivell personal estic molt satisfet, amb més confiança en mi mateix. Ja a la pretemporada vaig veure que sabia millor que abans el que havia de fer i, poc a poc, les coses han funcionat millor.

**-Per segon any consecutiu heu**

**aconseguit la lliga al darrer partit, amb una victòria del Tenerife sobre el Reial Madrid. Creus en el factor sort?**

-Jo no crec que un equip guanyi una lliga per sort; darrera hi ha tot un treball fet durant tota una temporada. La realitat és que férem un punt més que el Madrid i que estàvem a un sol punt. La sort existeix, però s'ha de cercar.

**-I la pròxima temporada com la veus? Quins seran els vostres rivals?**

-La rivalitat sempre és

amb el Real Madrid i qualcun altre que és la revelació i incòrdia. El que tenc clar és que la lliga no la guanyes quan jugues contra el Madrid, sinó diumenge a diumenge. Els punts amb els quals valen el mateix que amb el Madrid.

**-I la Copa d'Europa?**

-Tenim l'espina clavada de l'any passat, quan quedàrem eliminats per un equip molt inferior a nosaltres i tenint un 2-0 a favor. Ens marcaren poc abans del descans i llavors vingueren els nirvis i la desorganització que sabé

aprofitar l'equip rus. Enguany, l'important és classificar-nos pel play-off final i després ja veurem. Sabem que guanyar-la és difícil perquè els rivals tenen potencial i qualitat.

**-El rival és el Milà?**

-No només el Milà, sinó un poc tots.

**-Conta'ns: com és el Barça per dedins?**

-És un club sumament organitzat on se cuida especialment al jugador. Me trob molt bé, molt còmode i com si fos a ca nostra. He duit la sort de coincidir amb una època florida del club.

**-És, efectivament, més que un club?**

-Quan ho diuen, té un sentit; darrera del Barça hi ha una gran massa humana que vibra amb el seu club. Jo no sé com són els altres clubs, perquè només he conegut el Manacor i el Mallorca, i no es poden fer comparacions.

**-Ja t'has curat el teu madridisme de la infància?**

-Quan ets un professional, et cures de tot. Encara que a ca meva hi havia un gran madridisme i jo participava de l'afició de mon pare, el que és cert és que de petit me feia ganes jugar amb el Barça. Ara a ca nostra tot és a l'enrevés i tota la casa és blaugrana.

**-Fa unes setmanes es parlava de contactes amb el Real Madrid...**

-No sé res, absolutament. Això s'hauria de demanar al qui ho va escriure; jo no sé si era cert o no aquest interès.

**-Com veus la teva participació a la selecció espanyola?**

-Sempre dic que és un premi, una satisfacció. La primera passa per anar a la selecció és jugar bé al teu club. És important haver entrat a la selecció i veure que Clemente compta amb mi. Em fa il·lusió perquè hi ha optat a jugar un mundial.

**-Quan marques un gol o fas un bon partit, penses en els teus simpatitzants manacorins que segueixen tot el que fas amb gran interès?**

-Naturalment que me'n record de tota la gent d'aquí. Però no és lo primer. El primer que sents és la satisfacció personal, perquè la gent és egoista i jo no som una excepció.

**-Te n'adones que a Manacor ets un ídol i un exemple a imitar per molts de nins i joves que voldrien arribar tan amunt com tu?**

-Veig que he tengut la gran sort de jugar amb el Barça i això transcendeix

més que si jugàs a un altre equip. I veig que ara, la gent d'aquí sent el Barça un poc més seu.

**-Què és més difícil, arribar o triunfar al Barcelona?**

-No m'havia imposat cap meta quan vaig començar a jugar a futbol, sino passar gust de jugar i millorar. És molt difícil arribar-hi; i quan ets allà el que vols és triunfar, però també millorar dia a dia, corregir els defectes i anar donant passes. Però el triomf està sobretot amb tu mateix.

---

**«M'adapt a qualsevol lloc de l'equip menys la banqueta»**

---

**-Havies somniat mai, de nin, arribar aquí on ets?**

-Fins i tot ara no somni i sempre he estat realista. La realitat és que mai havia pensat arribar aquí on som. Quan era juvenil aspirava tan sols a jugar amb el Manacor i, si he de dir la veritat, de nin me feia més ganes triomfar com a tenista que com a futbolista.

---

**«La sort existeix, però s'ha de cercar i has d'estar-hi aprop»**

---

**-Funcionaria igual el Barça sense Johann Cruïff?**

-No, seria diferent, segur; el Barça actual duu el «sello» d'En Cruïff. El que ha costat als jugadors ha estat assimilar la idea de



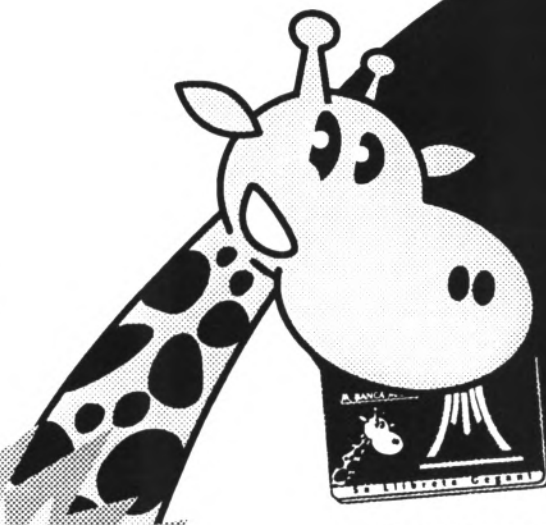


# SALLIBRETA GEGANT

PES SEU INTERÈS

*fins  
al*

%<sup>\*</sup>  
T.A.E.



**...I SORTEJAM 10.000  
MUNTANYES DE REGALS! \*\***

\*\* Sorteig davant notari a partir del 15 de juliol de 1993

\* Exemples de T.A.E.: • Per 500.000 Pts.: 6,80%

• Per 1.000.000 Pts.: 7,90%

Saldo mínim 100.000 Pts. • Per 5.000.000 Pts.: 8%



## BANCA MARCH

Cruiff. Quan un jugador arriba al Barça veu que és diferent a la resta.

**-Què t'ha ensenyat Cruiff?**

-Molt; abans jugava de forma diferent. Sobretot ets conscient que has de millorar tècnicament i que has de canviar de mentalitat quan ets dins el seu equip. El Barça és un equip que sempre surt a guanyar.

---

**«És important haver entrat a la Selecció i veure que Clemente compta amb mi»**

---

**-Te sents còmode jugant a la defensa?**

-És collonut tenir un lloc fixe i acomodar-te a fer sempre el mateix. Però jo crec que l'important és tenir confiança i sortir a jugar de lo que sigui, adaptar-te a qualsevol lloc: mig, libero o lateral. L'únic lloc que no d'adaptaria mai és el banquet; això sí què costa!

**-Canviaries el Barça simplement per guanyar més diners?**

-Un professional viu dels diners, però no és l'únic important. Un jugador valora estar al Barcelona i només et mouries si l'oferta fos escandalosament superior. No tot depèn dels doblers.

**-Com veu, un ex-mallorquinista com tú l'etapa actual del Mallorca?**

---

**«De petit, pensava més en triomfar com a tenista que com a futbolista»**

---



---

## **« El Barça actual està fet a la imatge de Cruiff »**

---

-De cop tot ha canviat molt. s'havia preparat per pujar i tenia un equip de primera. Veig que s'estan desprenint de molts de jugadors i no sé quines són les seves intencions; no sé si el que volen és sanejar l'economia o donar un nou enfocament esportiu al club. El que me sorprèn és que venguin els jugadors a un preu tan baix.

**-I què ens dius del teu primer equip, el Manacor?**

-Crec que pujant a

Segona B ha assolit una meta i ara, l'important és animar l'afició. Al grup del Manacor hi ha equips històrics amb molt de ganxo, com el Sabadell, Figueres i altres. Serà interessant pels jugadors joves agafar experiència i que surti gent nova. Té mèrit haver pujat amb un equip bàsicament de manacorins. Ha fet una bona política i el Manacor té una bona imatge, econòmica i esportiva.

**Agraïm aquesta hora dedicada per Miquel Àngel a 7 Setmanari, de les seves vacances portenyes al temps que li transmetem els bons desitjos dels aficionats manacorins, que desitgen el millor pel jugador més important de la història del futbol mallorquí de tots els temps.**

**Toni Tugores  
Fotos: Toni Blau**

## La gestora i l'economia del CD Manacor

Hi ha gent que preveu que, amb aquesta Directiva, el CD Manacor rebrà abans d'arribar Nadal. En un aspecte, aquests crítics van equivocats: el Manacor té una Gestora, no una Directiva.

Les Gestores són sempre provisionals i se solen autoritzar a fi de que un Club en crisi, normalment abandonats pels directius electes, pugui seguir endavant.

Les Directives se presenten per un període determinat, però de vegades se censuren i dimiteixen.

Allò més natural, però, és que una Gestora estigui formada per gent propera al Club i només per un curt període de temps; el necessari per a poder convocar eleccions.

Una Gestora, per tant, només ha de prendre aquelles decisions que no permeten demora i ha de mantenir la marxa normal del Club mentre convoca eleccions que, en la meua opinió, ja les haurien d'haver convocat.

Tenim el Club a Segona B i molta de gent passa pena d'una debacle esportiva i econòmica. Jo me demano: qui ha fet el pressupost que garanteix que el Manacor econòmicament pot jugar a segona B?

Seria possible que l'actual President de la Gestora, En Miquel Gallego (potser que carregat de bona voluntat) doni ordres de publicar el pressupost del Manacor?

Això no és una crítica, és un intent de que tots els aficionats estiguin tranquils i segurs... perquè els comentaris que circulen són de total desconfiança i els rumors i la desconfiança se tapen amb la veritat i amb la informació.

Bernat Nadal

Actualidad del C.D. Manacor

## Monse traspasado al Real Mallorca, Tudurí y Xavier seguirán en el C.D. Manacor

### Descartado Liébana, Gerardo, Rafita y Verger podrían ser cedidos por el Mallorca al Manacor

Con el acuerdo firmado por Miguel Gallego y Miguel Jaume, se puso fin a una semana de incertidumbre en cuanto al futuro deportivo del C.D. Manacor, ya que las relaciones entre técnicos y directiva se habían deteriorado ostensiblemente y parecía que no se llegaría a firmar el contrato definitivo. Pero una vez más imperó la cordura y el pasado martes se llegó al acuerdo definitivo. A partir de aquí ya se ha trabajado firmemente en la planificación de la próxima temporada y ha formado la que va a ser la plantilla definitiva del conjunto rojiblanco.

En cuanto a baja, reseñar las ya subidas de Quetglas y Santa, que ya han iniciado la pre-temporada con el Poblese y la de Monse, que ha fichado por el Mallorca, pero que en caso de que no se quede en la plantilla del primer equipo jugará en calidad de cedido en el Manacor. En cuanto a las posibles cesiones del Real Mallorca por el traspaso de Monse, se barajan los nombres de Gerardo, Verger, Rafita y Galindo, quedando descartado Liébana, al que el club mallorquinista le ha dado la baja. También en el transcurso de esta semana



Monse, será jugador del Real Mallorca

se ha renovado a Xavier y Tudurí y prácticamente se ha llegado a un acuerdo con casi todos los jugadores que jugaban con el conjunto rojiblanco la pasada temporada, además está la incorporación de Tolo Muñoz, y se están haciendo gestiones para intentar el fichaje de Tomás Riera, que la pasada temporada dejó al club rojiblanco y jugó media temporada con el Porto Cristo.

Así están las cosas en estos momentos en el C.D. Manacor, que iniciará la pre-temporada el próximo día 2 de Agosto, en la playa de Sa Coma y Na Capellera, también cabe reseñar que el partido de presentación a la afición se jugará frente al primer equipo del Real Mallorca, en fecha aun por decidir, partido que estaría incluido dentro del contrato de

### El día 2 de Agosto se iniciará la pre-temporada, que se realizará en Sa Coma y Na Capellera

traspaso de Monse al club que preside Miguel Dalmau.

De todas maneras se sigue trabajando para confeccionar la plantilla definitiva del Manacor 93-94, que estará totalmente decidida la próxima semana, aunque se tendrá que esperar los descartes de Jaime Bauçà, después del «Stage» del conjunto mallorquinista en Font Romeu.

Felip Barba



*El Cardassar con nuevos aires*

## Toni Pastor, nuevo entrenador de los

Con aires renovados se está preparando el Cardassar 93-94, que ha firmado como técnico a Toni Pastor, ex-jugador del Manacor, Mallorca, Badia y Porto Cristo, que hace dos temporadas entrenó con éxito al juvenil Manacor.

Con este fichaje el club llorençí que preside Xisco Umbert, intentará conseguir mejores resultados que en la anterior temporada con el fichaje del manacorí Toni Pastor dar un nuevo aire al conjunto del Cardassar que pretende en esta temporada 93-94 estar entre los mejores de la Tercera División Balear.

No va a haber novedades importantes en lo que



*Toni Pastor, debutará como entrenador en Tercera División*

respecta a la plantilla llorençina que prácticamente contará con la misma base de la pasada temporada, aunque con unos ligeros retoques, que pueden ser los jugadores del Badia, **Nebot y Andreu**, y también del delantero **Consta**, que la pasada temporada jugaba en el Felanitx y que anteriormente lo hizo con el juvenil Manacor que entrenaba Toni Pastor. Hay otros jugadores en cartera para reforzar la plantilla del Cardassar, pero se espera a saber la situación en que quedarán algunos jugadores del Badia de Cala Millor y también del Manacor, que podrían pasar a reforzar la plantilla del conjunto de

Sant Llorenç. Reseñar que una de las condiciones que ha puesto Toni Pastor para hacerse cargo del Cardassar ha sido que continúen el equipo **Servera y Gaspar**.

Así están las cosas por Sant Llorenç en donde se respiran aires renovadores en lo que respecta a la directiva y al máximo responsable del primer equipo.

Un Cardassar que mañana sábado va a dar inicio el primer entrenamiento de esta pre-temporada bajo las órdenes de su flamante técnico **Toni Pastor**

**Felip Barba**

*Hoy dimite la Junta Directiva del Badia*

## El futuro del club de Cala Millor muy incierto

**Redacción.-** Con la reunión de esta noche, se puede poner fin a unos meses de incertidumbre sobre la cual va a ser el futuro del conjunto del Badia de Cala Millor. Una entidad que sus actuales dirigentes no quieren asumir la responsabilidad de saldar la deuda que tienen contraída con la plantilla, y que después de varias reuniones para intentar sin éxito convencer a los jugadores, no les ha quedado otro remedio más que dimitir y con ellos dar paso a un grupo de personas, al parecer encabezadas por Toni Llinás, que quieren sacar el club adelante, aunque para ello, necesitarán llegar a un acuerdo con casi toda la plantilla en el aspecto económico.

Por consiguiente la reunión de hoy viernes va a ser decisiva para el futuro del



*Juan Pallicer, presentará esta noche su dimisión.*

conjunto que hasta ahora ha presidido Joan Pallicer, y que debe tomar nuevos rumbos y otros dirigentes para salir de la difícil situación en la que se encuentra en estos momentos. Hay jugadores que tienen ofertas de otros equipos, que están esperando cual va a ser la decisión que se tome esta noche para decidir su renovación por el conjunto de Cala Millor, que podría ser entrenado por Esteban Caldentey, o por el contrario aceptar las ofertas que se tienen de otro conjunto de nuestra comarca, como puede ser el Cardassar, que está interesado por los servicios de Nebot, Andreu y Salvuri.

Esta noche pues día decisivo para un futuro incierto del equipo representativo de Son Servera y Cala Millor.

*El próximo martes a las 21'30, reunión decisiva*

## Angel Conesa, dimitió como presidente del Porto Cristo

Al fin se produjo la dimisión de Angel Conesa como presidente del Porto Cristo, esta se llevó a efecto el pasado día 11 de este mes de Julio, día en el cual entregó la carta de dimisión al secretario del Club, Xisco Pinya, que inmediatamente lo envió a la Federación Balear,

Esta dimisión esperada, ha creado muchos problemas a los pocos dirigentes que quedaban en el Porto Cristo, ya que ahora se encuentran sin ningún jugador para el primer equipo, sin entrenador y con la responsabilidad de buscar apoyo para poder competir en la Primera Regional Preferente.

De momento se están buscando soluciones, hay que reseñar que aún está al aire la resolución del Comité Jurisdiccional de la Federación Balear de Fútbol sobre el "Caso Seminario", que si es contraria al club porteño podría llevarlo a la desaparición. De todas maneras Xisco Pinya y un grupo de aficionados están trabajan-

do a destajo para intentar reunir el máximo grupo de aficionados en una reunión que se va a celebrar el próximo martes día 27 de Julio, en la cual se puede decidir prácticamente el futuro del primer equipo porteño. De todas maneras el futbol base está ya trabajando y teniendo a punto los equipos para la próxima temporada, que se verán aumentados por dos equipos más, uno de Fútbol-7 y un juvenil que harán que la cantera porteña esté representada en todas las categorías del futbol base.

Ahora se deberá esperar la respuesta de los aficionados en esta reunión del próximo martes para decidir cual va a ser la decisión que se tome con respecto a la continuidad del, primer equipo. Cosa que en estos momentos es una auténtica incógnita, ya que se tiene que trabajar rápido y bien para poder conseguir un equipo competitivo en la Regional Preferente, que mucho nos tenemos, si no cambian mucho las cosas,



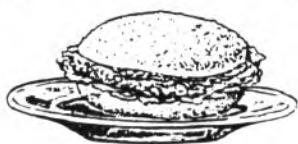
*Angel Conesa, ya no preside el Porto Cristo*

el Porto Cristo tendrá que renunciar a la mencionada categoría, a no ser que alguien con peso y personalidad se haga cargo del club, cosa que en estos momentos es difícil, ya que nadie, excepto Xisco Pinya, se ha preocupado para intentar sacar el barco a flote.

Lo dicho, el próximo martes día 27 de Julio en el bar del Municipal de "Ses Comes", se efectuará esta importantísima reunión, en la que se va a necesitar el máximo apoyo de aficionados, jugadores, ya que el peligro de desaparición de la entidad porteña es más que probable si todos no apoyan al Club. Un Porto Cristo que pretende formar una plantilla para jugar en Regional Preferente con jugadores porteños y prácticamente empezar de cero y celebrar lo mejor posible el 25 Aniversario de la fundación del ya histórico club de futbol Porto Cristo, que necesita el apoyo de todos para subsistir con dignidad..

**Felip Barba**

# ENSALADERIA



## MAS DE 20 VARIEDADES DE ENSALADA

CARNE - PESCADO - MARISCO -  
HAMBURGUESAS - POLLO - SANDWICH -  
PLATOS COMBINADOS

GRAN SURTIDO DE HELADOS

**LUNES CERRADO**

Para reservas: Telf. 81 05 18

**SA COMA**

*Dissabte passat es tornaren reunir*

## Els Juvenils del Manacor de l'any 60

Com es recordarà l'any passat es va celebrar al Restaurant Molí d'en Sopa, una trobada dels jugadors del Juvenil Manacor, que l'any 1960 defesaven els colors roigiblancs baix la direcció d'en Joan Febrer «Randa».

Aquest any s'ha volgut seguir amb aquesta tradició de celebrar anualment aquesta trobada i aquesta segona es va fer al Restaurant «Los Dragones» de Porto Cristo, amb l'assistència de quasi tots els que assistiren l'any passat, hi mancava qualqu, però el que va estar més present a aquest sopar, va ser sense cap mena de dubtes, Jaume Munar, un d'aquells juvenils que va un parell de mesos ens va deixar. Per Ell un record emocionat de tots els que compartiren aquells anys de futbolistes del Juvenil Manacor.



*Quasi tots el d'aquesta foto, es tornaren reunir un any després.*

S'espera que aquesta trobada tenguí continuïtat i l'any qui ve es torni celebrar, i sigui un dia d'alegria per

tots, com demostraren dissabte a Porto Cristo. Els anys passen, però l'amistat sempre queda. Amb aques-

tes trobades queda demostrat.

*A falta de una jornada*

## S'Estanyol y Tots Xets, clasificados

Cuando tan sólo resta una jornada para finalizar el torneo de clasificación de Fútbol Sant Llorenç 93, ya son dos los conjuntos que se han clasificado para jugar las finales, estos son S'Estanyol, líder imbatido y favorito al triunfo final i Tots Xetx que ha sido el conjunto revelación del torneo. Para la tercera y cuarta plaza hay cuatro conjuntos implicados que son: Es Glopét Groc, Instalaciones s'Electric, La Sala/Es Puig y Viatges Llevant aunque este último mencionado es el que lo tiene más difícil.

### RESULTADOS

La Sala/Es Puig, 6-F. Garcia

Lis, 2  
V. Llevant, 6-S'Estanyol, 9  
Tots Xets, 4-Clopét G., 3  
El Píbe, 6-V. Llevant, 8  
Tres Jotas, 0-Tots Xetx, 10  
S'Estanyol, 10-Sa Lassio, 1  
Glopét G., 8-F. Garcia Lis, 5  
I. S'Electric, 7-V. Llevant, 6  
La Sala/Es Puig, 1-Tots Xets, 1

Sa Lassio, 4 - El Píbe, 4

### CLASIFICACIÓN

Sigue como líder imbatido S'Estanyol con 16 puntos, le sigue Tots Xets con 14 puntos; el tercer puesto lo comparten Glopét Groc, I. s'Electric y La Sala/Es Puig con

10 p., en sexto lugar está el Viatges Llevant con 8 p., la séptima posición la comparte Hamb. El Píbe y Sa Lassio; noveno es Las Tres Jotas con dos puntos y cierra la tabla los «peques» del Garcia Lis que no han inaugurado su casillero.

Joan Fornés

### MANACOR

C/. d'en Bosch, 5  
Tel: 84 37 94  
Fax: 84 37 94

centre  
d'analisi  
biològiques  
s.a.

### PALMA

C/. Caro, 1  
Tel: 28 07 00  
Fax: 45 69 59



## «I Trofeo Viajes Manacor»

Tras los partidos jugados la pasada semana, ya se van colocando para ocupar los primeros puestos, sin muchas sorpresas, aquellos equipos que partían como favoritos.

### RESULTADOS DE LOS PARTIDOS DE CUARTOS DE FINAL

#### Puestos del 1º al 8º

Mármoles Esgramar - El Serralt, 4-2  
Peña Madridista - Sportiu Son Carrió, 5-0  
Bar Ses Parres - Rehabilitación Manacor, 2-4  
Cafe Quatre - Mongo Bongo, 7-2

#### Puestos de 9º al 15º

Bar s'Actual - Bar Truis, 4-4 (pasa el Truis por penaltys)  
Rte. des Pla - Caf. Sa Picada, 8-3  
Truis Atlético - Carroc. Can Biel, 9-1  
Descanso: Bar Garito

### PARTIDOS, CAMPOS, HORARIOS Y ARBITROS PARA EL FIN DE SEMANA (24.07.93)

#### Campo: A.P. Frau

Br Truis - Caf. Des Pla; 20'00 h., Sr. S. Cerro  
Márm. Esgramar - Peña Madridista; 18'45 h., Sr. S. Cerro  
Bar s'Actual - Cafetería Sa Picada; 17'30 h., Sr. Muñoz  
Descansa: Carroc. Can Biel

#### Campo: Polideportivo

Bar Ses Parres - Mongo Bongo; 17'30 h., Sr. Lusti  
El Serralt - Sportiu Son Carrió; 18'45 h., Sr. Lusti  
Rehabilitación Manacor - Cafè Quatre; 20'00 h., Sr. Barceló  
Truis Atlético - Bar Garito; 21'15 h., Sr. Barceló

La organización desearía que en los partidos Mármoles Esgramar-Peña Madridista, 18'45 h., campo del Frau, arbitrasen conjuntamente los Sres. Cerro y Muñoz, y en el REHABILITACION MANACOR - CAFE QUATRE, 20'00 h., en el POLIDEPORTIVO, los Sres. LUSTI y BARCELO. Gracias.

**ATENCION:** Al nuevo horario del campo POLIDEPORTIVO, pues los partidos se iniciarán a la misma hora que en FRAU, es decir las 17'30 h.

## Comunicado de la Organización del IV Campeonato Comarcal de Futbito

Todos aquellos equipos que estén interesados en inscribirse para participar en el IV Campeonato Comarcal de Futbito, deberán hacerlo antes del día 20 de septiembre (inclusive) en el domicilio social de las Peñas, RESTAURANTE DES PLA (Frente Colegio La Salle), Tel. 55 44 28.

La Directiva estará en dicho domicilio social, para que los interesados puedan efectuar la inscripción, los días 6, 9, 13, 16 y 20 de Septiembre de las 20'00 a las 22'00 horas.

Solamente se admitirán DOCE FICHAS por equipo, no ampliándose dicha cantidad. Requisitos: Fotocopia del D.N.I. y UNA FOTOCOPIA por jugador. Se presentará una relación detallada de los jugadores con su D.N.I. así como el color/es de la equipación, domicilio social del Club, dirección y teléfono del Delegado principal y del suplente.

Derechos de inscripción: VEINTICINCO MIL PESETAS (25.000.- ptas).

#### ARBITROS DE FUTBITO

Quien esté interesado en ejercer de ARBITRO la Temporada 93-94 en los Torneos de FUTBITO y FUTBOL-7 deberá dirigirse al domicilio social de las Peñas, Rte. DES PLA los días 6, 9, 13 o 15 de Septiembre de 20'00 a 22'00 horas, presentando una fotocopia del D.N.I. y una fotografía.

LA DIRECTIVA

### Futbito «Xarxa»

## Este domingo termina la Primera Fase

Se sigue desarrollando con gran competitividad el Torneo de Futbito «Xarxa», que este domingo finaliza en su primera fase. Los resultados de esta semana han sido los siguientes:

Lunes día 19: Bar Nautic, 6 - National Nederlanden, 7, Embulls, 9 - C'an Toni, 2, Sanimetal Artá, 4 - S'Estel, 6.

Martes día 20: ASEM, 3 - Es Golf/Transit, 13, Mako-ki's, 2 - Garage Galletero, 5, Ses Parres, 5 - Ben-Fet, 5.

Miércoles día 21: Es Totem, 7 - Seguros Previa-sa, 6, Xarxa, 4 - Const. Herreros López, 4, Es Port Independent, 8 - Sa Volta, 4.

Los partidos que se van a

jugar este fin de semana son los siguientes:

Viernes día 23: Es Golf/Trànsit - G. Galletero, Sanimetal Artá - C'an Toni, ASEM - S'Estil.

Sábado día 24: Ses Parres - Es Tai, Bem-Fet - Const. Herreros López, Seguros Previa-sa - Xarxa.

Domingo día 26: Pub C'an Mac - National Nederlanden, Gambo - Fora Nervis, Es Port Independent - Bar Nautic.

Estas cuatro jornadas decidirán quienes serán los equipos que pasarán a la fase por el título y los que jugarán la fase de consolación.

Rafael Peyró i José Manuel Beirán hablarán sobre la iniciación al deporte

# Ilustres profesores de baloncesto realizarán un clínic en el polideportivo de Porto Cristo

**Redacción.-** Dos de los mejores profesores del baloncesto nacional se desplazarán hasta Porto Cristo, en la primera semana de agosto, para realizar un clínic dirigido a monitores y entrenadores de la comarca del Llevant. La temática de este primer encuentro con profesionales se basará sobre los sistemas de aplicación y práctica en cuanto se refiere a la iniciación de un jugador en este deporte. Dicha concentración con **Rafael Peyró**, entrenador superior de Baloncesto y profesor de baloncesto por el INEF y

**José Manuel Beirán**, ex-jugador de la ACB y licenciado en Psicología Deportiva será en el polideportivo Mitjà de Mar de Porto Cristo del día 2 al 7 de agosto.

**La inscripción está abierta hasta el próximo día 30 de julio**

El horario del clínic se ha previsto de cinco a ocho de la tarde en días laborables y jornada completa para el úl-

**Este primer cursillo que se impartirá del 2 al 7 de agosto ha sido organizado por el Club Perlas Manacor y patrocinado por el Ayuntamiento de Manacor**

timo día de este primer clínic organizado por el Club Perlas Manacor y patrocinado por el Ayuntamiento de Manacor. La participación en este cursillo está abierta, como hemos señalado, a todos aquellos entrenadores y monitores del Llevant así como cualquier otro interesado de la isla, siendo el precio de la inscripción que finaliza el próximo 30 de julio de cinco mil pesetas. Las reservas pueden efectuarse a los teléfonos 81.10.62 (Sebastià Bonet) y en el mismo polideportivo de Porto Cristo 82.21.21.

## FIAT

## VEHICULOS DE OCASION

**OFERTAS  
DE LA  
SEMANA**

**FIAT CINQUECENTO PM-BL**  
Unico. Precio Interesante  
**YAMAHA XT 600**  
PM-BD, 3.000 Km., Semi-nueva  
TRASPASO INCLUIDO Y GARANTIA

FIAT TEMPRA	PM-BF	Impecable	ALFA ROMEO 1.3 5	PM-AY	garantizado
FIAT UNO Tbo.	PM-AJ	garantizado	TALBOT SAMBA	PM-X	único dueño
FIAT PANDA	PM-BH	6 m. garantía	RENAULT 5 GTL	PM-AB	revisado
FIAT UNO 70	PM-AL	único dueño	RENAULT 11 GTL	PM-AD	A. acondicionado
FIAT UNO 70	PM-AK	425.000.-	SEAT IBIZA diesel	PM-AY	garantizado
CITROEN AX 5 p.	PM-AX	impecable	SEAT IBIZA Street	PM-AP	buen precio
CITROEN AX 3 p.	PM-AN	garantizado	SEAT MARBELLA	PM-AT	garantía
FORD ESCORT	PM-AM	revisado	SEAT PANDA	varios	a elegir
OPEL CORSA	PM-AN	350.000	PEUGEOT 205	PM-AC	impecable
OPEL CORSA	PM-AS	Diesel			
CITROEN 2 CV	PM-W	Unico dueño			
LANCIA Y-10	PM-AV	Techo			

**VARIOS VEHÍCULOS A  
90.000 PTS. TRASPASO E I.T.V.**

\*Vehiculos revisados y garantizados. Financiación a su medida.

\*Precio llave en mano (traspaso, ITV, IVA.)

\* Aceptamos su vehículo como entrada

**Autoventa Manacor, S.A.**

**POLÍGONO INDUSTRIAL. Manacor**  
Tel. 84 34 00. Abierto de 8'30 a 1, de 3 a 8 y sábados mañanas

La parella López-Galmés aconseguí passar a les proves preliminars

## Quatre manacorins participaren al Campionat de Balears de volei-doble celebrat a s'Arenal

**Redacció.-** Quatre manacorins, formats en dues parelles, participaren al popular torneig de volei-doble que s'ha celebrat els dies vuit, nou i deu de juliol a la platja de s'Arenal de Llucmajor. Fabricatory-Oliver i López-Galmés foren els nostres representants que varen haver de lluitar, en alguns partits, contra professionals de la matèria i que, al marge de no haver aconseguit gojoses posicions, tornaren contents amb l'experiència.

En aquest torneig, que correspon al Campionat de Balears de volei-doble sobre la platja, hi participaren un total de 16 equips. D'a-

quests vuit es classificaven per les preliminars formant dos grups dels quals sortiren els dos caps de sèrie. Pel que es refereix als manacorins, una de les parelles (López-Galmés) passaren a les preliminars després de guanyar els dos primers partits per 15/1 i 15/12. Dins aquesta segona fase perderen els dos enfrontament, el primer contra la parella Calvo-Ortiz per 15/1 i el darrer contra Alzamora-Mir per 15/2.

L'altra parella tan sols aconseguí guanyar un partit per 15/2 perdent els dos següents per 13/15 i 9/15.

Cal destacar que els qua-



La parella Fabricatory-Oliver tan sols pogueren guanyar un partit. L'experiència de totes maneres ha estat fantàstica, si es té en compte que lluitaren contra professionals.



**Sol Mastines — Chihuahuas**

\*\*\* SUP

\*\*\* SUP

07689 CALAS DE MALLORCA - MALLORCA - BALEARES  
Tels. (71) 83 30 01 - 83 31 25 - Fax: (71) 83 30 19

LES OFRECE NUESTRO:

**SABER HACER  
BODAS  
COMUNIONES  
BAUTIZOS**

Esmerada calidad, servicio en mesa o buffet.  
En un marco incomparable de jardines, piscinas.  
Al lado de nuestro mar

\*\*\*

PARA LOS PEQUEÑOS TENEMOS:

- \* Parque infantil
- \* Mini Club con animación
- \* Buffet especial para pequeños
- \* Servicio guardería

VISITE NUESTRAS INSTALACIONES Y PIDANOS  
MAS INFORMACION SIN COMPROMISO  
(Abierto del 01 Mayo al 31 de Octubre)



La segona parella, representants de Manacor, aconseguiren arribar a les preliminars. López-Galmés destacaren l'excel·lent organització del torneig.

tre manacorins assistiren en aquest campionat pràcticament sense entrenar-se i que pels resultats obtinguts

un d'ells ha afirmat a aquesta redacció que pensen tornar-ho provar.



# Bulla de Llevant i Pub s'Oliba encapçalan les classificacions

Els resultats que s'han donat fins ara als grups A i B són els següents:

## Grup A

### Jornada nº 1

Nines s'Oliba, 0 - Rte. Los Dragones, 2  
Es Tai, 0 - Pub s'Oliba, 2  
Mes Bulla, 1 - Perelló Sport, 2  
Perruqueria Tendències, 0 - Moldures Llull, 2

### Jornada nº 2

Rte. Los Dragones, 2 - Perruqueria Tendències, 0  
Pub s'Oliba, 2 - Nines s'Oliba, 0  
Perelló Sports, 2 - Es Tai, 0  
Moldures Llull, 2 - Mes Bulla, 0

### Jornada nº 3

Rte. Los Dragones, 0 - Pub s'Oliba, 2  
Perruqueria Tendències, 0 - Mes Bulla, 2  
Perelló Sports, 2 - Nines s'Oliba, 0  
Es Tai, 1 - Moldures Llull, 2

### Jornada nº 4

Perruqueria Tendències, 0 - Pub s'Oliba, 2  
Perelló Sports, 2 - Rte. Los Dragones, 0  
Mes Bulla, 2 - Es Tai, 1  
Moldures Llull, 2 - Nines s'Oliba, 0

Nom	PJ	PG	PP	SF	SC	PF	PC	PT
Pub s'Oliba	4	4	0	8	0	120	73	8
Moldures Llull	4	4	0	8	1	130	83	8
Perelló Sports	4	4	0	8	1	131	92	8
Rte. Dragones	4	2	2	4	4	104	85	6
Més Bulla	4	2	2	5	5	117	114	6
Es Tai	4	0	4	2	8	101	132	4
Per. Tendències	4	0	4	0	8	71	120	4
Nines s'Oliba	4	0	4	0	8	45	120	4

## Grup B

### Jornada nº 1

Bulla de Llevant, 2 - Elite, 0  
Bar Nou, 2 - Ferreteria Joan Mesquida, 0  
Gelateria Porto, 0 - Magatours/Imbassat, 2  
Sánchez Sports, 0 - Drink Team, 2

### Jornada nº 2

Magatours/Imbassat, 2 - Bar Nou, 1  
Elite, 2 - Sanchez Sports, 1  
Drink Team, 2 - Gelateria Porto, 1  
Bulla de Llevant, 2 - Ferreteria Joan Mesquida, 0

### Jornada nº 3

Bar Nou, 1 - Drink Team, 2  
Bulla de Llevant, 2 - Magatours/Imbassat, 1

Sanchez Sports, 2 - Gelateria Porto, 0  
Elite, 0 - Ferreteria Joan Mesquida, 2

### Jornada nº 4

Drink Team, 0 - Bulla de Llevant, 2  
Elite, 1 - Magatours/Imbassat, 2  
Ferreteria Joan Mesquida, 2 - Sanchez Sports, 0  
Bar Nou, 2 - Gelateria Porto, 0

Nom	PJ	PG	PP	SF	SC	PF	PC	PT
Bulla de Llevant	4	4	0	8	1	129	75	8
Magat./Impassat	4	3	1	7	4	138	96	7
Drink Team	4	3	1	6	4	123	113	7
Bar Nou	4	2	2	6	4	124	116	6
F.Joan Mesquida	4	2	2	4	4	102	103	6
Sanchez Sports	4	1	3	3	6	108	112	5
Elite	4	1	3	3	7	107	136	5
Gelateria Porto	4	0	4	1	8	51	131	4

El sábado día 30 de Julio

## Asamblea de la Peña Madridista de Manacor

El próximo viernes día 30 de Julio se va a celebrar la Asamblea Ordinaria de la Peña Madridista de Manacor, que va a celebrarse en el Restaurante Ca'n Toni de Porto Cristo. Se comunica a los socios que quieran también participar a la cena que se llevará a cabo después de la Asamblea, que pueden retirar sus tickets en el mismo restaurante o en el Bar Es Creuers, antes del día 27 de Julio.

El menú de esta cena será el siguiente:

- Entremeses especiales.
- Sirviola con guarnición.
- Puding con helado.
- Vino, agua, café y licor.

La Asamblea se iniciará a las ocho y media de la noche, y acto seguido la cena. Después de esta se van a sortear varios regalos y varios balones con las firmas de los jugadores del primer equipo del Real Madrid.

**VENDO PISOS DE 100 M2 APROXIMADAMENTE,**

con 3 habitaciones, cocina, comedor, baño y aseo

Zona Es Rivet (Porto Cristo)

Tel. 55 11 52

Organitzat pel Club de Manacor i l'Ajuntament

## 50 joves inicien a la platja coneixements de voleibol

Un total de cinquanta joves, aficionats al món del voleibol i aspirants a grans jugadors, s'inicien en aquests moments com a esportistes a la platja de Porto Cristo en uns cursets o escoles organitzades pel Club de Manacor i l'Ajuntament d'aquesta població.



**Redacció.-** Al marge de les competicions que es duen a terme dins aquesta modalitat esportiva, que tanta afició ha recollit als darrers anys, el Club Voleibol

Manacor ha començat una escola d'ensenyança amb la finalitat de donar a conèixer a aquells aficionats que es vulguin formar com a esportistes, la base fonamental.

El desenvolupament del programa es du a terme de la següent manera: els dilluns, dimecres i divendres de 9 a 10 del matí, s'imparteixen els primers cursets del dia a càrrec del departament d'Esports de l'Ajuntament de Manacor. Els dimarts i dijous, al capvespre, de sis i mitja a set i mitja del l'horabaixa i aprofitant les instal·lacions que una firma comercial ha regalat, és el Club Voleibol Manacor qui s'ocupa d'oferir les classes teòriques i pràctiques.

## Comença la pretemporada

El primer dissabte d'agost els set equips que la propera temporada representaran al Club Voleibol Manacor dintre de les competicions federades, es reuniran a la platja de Porto Cristo per començar la pre-temporada. D'aquesta manera es posaran sobre la pràctica els diferents aspectes tècnics i tàctics amb la finalitat de poder aconseguir els objectius marcats, a les diferents categories de masculí i femení.

## Escola de voleibol

Amb l'objectiu de formar, des de ben petits, als possibles jugadors de voleibol, el Club d'aquesta modalitat esportiva de Manacor estudia la possibilitat de formar, durant la temporada escolar uns cursets d'iniciació que s'impartirien aproximadament, al llarg de nou mesos.

El planejament, que es simular als que es realitzen actualment en bàsquet i futbol, serviria perquè els més menuts comencessin a escollir el deport que més els agrada, oferint-los una gran oferta de possibilitats.

En principi es preveu que els responsables d'aquesta nova escola de voleibol sien els mateixos que es fan càrrec dels equips federats i amb l'ajuda de varis joves llicenciats recentment per a l'INEF.

## La pràctica del voleibol es va introduir a Manacor fa cinc temporades; actualment és un dels que compta amb més seguidors

D'aquesta gran iniciativa que servirà per formar a futurs jugadors, cal destacar l'acceptació que ha obtingut, ja que més de cinquanta joves acudeixen diàriament a la cita. Per això i tenguent en compte aquest concepte, els organitzadors dels tornejos d'hivern i estiu, pensen ja que la propera temporada podria ser una de les més completes, des de que aquest esport es va introduir, ara fa cinc anys.

## Final del torneig d'estiu

Dia 8 d'agost es celebrarà la gran final del torneig de volei-platja que es disputa a Porto Cristo amb 16 equips participants i més de 130 jugadors. L'hora de començament d'aquest important partit que afrontarà, a ben segur, a les dues millors plantilles de la comarca, és a les sis i mitja de l'horabaixa.

Estas son nuestras ofertas de la semana en Vehículos de Ocasión.



FORD ESCORT 1.6 Ghia	PM-AG	425.000.-
OPEL CORSA City	PM-BF	450.000.-
OPEL CORSA City	PM-AY	400.000.-
OPEL KADETT GSI 2.0	PM-AY	825.000.-
OPEL CORSA City	PM-AZ	425.000.-
OPEL KADETT 3p. GT 1.6	PM-AX	800.000.-

**CON GARANTIA Y FACILIDADES DE PAGO**

**OPEL**

LE ESPERAMOS

# CORMOTOR, S.A.

Ctra. Palma - Artá, Km. 49,400. Tel. 55 38 51  
MANACOR (Balears)

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL. MEJORES POR EXP. R. EN CIA.

*l Open Internacional Amateur «Jet Sky»*

## Puigserver subió a lo más alto del pódium



Este pasado viernes al filo de las cinco de la tarde en conmemoración de las Fiestas de Nuestra Sra. del Carmen, el puerto de Cala Bona quedó abarrotado de aficionados al deporte de moda, «Jet Sky», para presenciar el primer Open Internacional Amateur.

El campeón de la general fue Guillem Puigserver a pesar de no ganar ninguna de las dos mangas que se disputaban, quedando segundo en ambas. Le siguió José del Toro; tercero quedó el gran favorito Joan

Miquel Ordinas que tras quedar 1º en la primera manga en la segunda sólo consiguió el cuarto puesto; cuarto, Miquel Rigo y quinto, Perdigó.

Tras la carrera con gran animación y camaradería se procedió a la entrega de premios en el Bar Nautic.

Por último mencionar que para el próximo día treinta y uno de este mes está programada otra carrera en las aguas de Cala Millor.

**Joan Fornés**



*Paco Sard, Miquel Cerdà i Joan Pocoví, a Eivissa*

## El Club de Tir de Manacor al campionat d'Espanya de Tir amb Arc



Els tres membres del Club de Tir Olímpic de Manacor Paco Sard, Miquel Cerdà i Joan Pocoví assisteixen aquets dies al Campionat d'Espanya de Tir amb Arc, modalitat olímpica que se celebra a l'illa d'Eivissa.

Els tres esportistes del CTOM han pogut participar al campionat d'Espanya després d'aconseguir les puntuacions exigides per la

Federació Espanyola de Tir amb Arc al llarg de les diferents competicions celebrades aquesta temporada.

El campionat va començar dimecres 21 de Juliol i les competicions duraran fins diumenge dia 25. Assistir a un campionat d'Espanya es una oportunitat que no s'aconsegueix fàcilment. Des d'aquí vos desitjam molta sort a tots tres.

## ORTODONCIA

Tratamiento y corrección de la malposición de los dientes

**DRA. SILVIA LÓPEZ**

Martes y jueves de 9 a 13 hs.- 16 a 20 hs.

**SA BASSA, 10 1º - Tel: 55 52 07 - MANACOR**



*Logrando el mejor registro de la noche (1'20'1)*

## Mianko ganó el Premio «100 Anys Ultima Hora»

Buena entrada la que registró el hipódromo de Manacor en la noche del pasado sábado con un claro interés de los aficionados por no perderse una de las pruebas más importantes de la temporada, el premio «100 Anys Ultima Hora», donde las seiscientas mil pesetas en premios y los doce participantes eran una garantía de espectáculo.

La carrera se disputó pasada la media noche y nada más darse la salida se puso en cabeza del grupo el francés Roi des Landes, seguido muy de cerca por Mianko, Quetzal d'Ovillars y

Peter Prince en un principio hasta que fue distanciado ocupando los puestos de cabeza Saphir de la Noe. Cuando se había disputado más de la mitad de carrera Mianko lanza su ataque al que Roi des Landes no pudo reaccionar, superándole de forma clara. Cuando faltaba una vuelta para el final Mianko rodaba en cabeza seguido por Roi des Landes, mientras Saphir de la Noe, que iba en tercera posición se desmontaba y era distanciado. Mianko incrementaba paulatinamente su ventaja y en la recta de llegada ésta ya era suficiente para que

nadie pudiera disputarle la victoria, mientras para la segunda plaza remataban Roi des Landes, Hjerard Nicolai y Nittany Star, que se colocaron por este orden. Los registros de los cuatro primeros fueron de 1'20'1; 1'20'7, 1'20'8 y 1'20'8 respectivamente. El Consejero Delegado de Hora Nova, D. Paulí Buchens, hizo entrega de los premios en metálico, además del Trofeo al vencedor de la carrera Mianko, conducido por el ibicenco A. Tur.

Las carreras de categoría preestelar se saldaron con las victorias de Sultan de

l'Enfern, tras haber dominado todo el recorrido y la de River du Vernay que superó en los metros finales a Kato Odde, que tras haber mandado la carrera, también fue superado por Quipodi y Rich Nanon.

En la de cierre victoria de Norelia, que en esta ocasión pudo completar una buena actuación superando a Vilni-ke en el último sprint.

En el resto de pruebas los vencedores fueron: Som Petit Bo, Turquesa RM, Mirlo de Courcel, Joiell y Rival de Monts.

*Sobre la distancia de 2.050 mts. y para caballos nacionales*

## El sábado, gran premio Codorniu

Nueve carreras sobre la distancia general de 2.050 mts. componen el programa confeccionado para la noche del próximo sábado en el hipódromo municipal de Manacor a partir de las 21 horas. Como prueba de carácter especial toca el turno esta semana el disputarla a los nacionales situados entre los 100 y los 225 metros del planing, una carrera con 100.000 ptas. en premios patrocinada por la firma Codorniu.

Empezará la reunión con una prueba para potros de dos años en la que tomarán parte Une Patout, Ufana de Thoury, Uhlan, Utopia, Uriach

Z y Uvicbourg, todos ellos sobre la distancia de 1.200 mts. en salida lanzada. Los favoritos son Uriach Z y Uvicbourg.

En séptimo lugar del programa, alrededor de la medianoche, se disputará la preestelar con la inscripción de estos once ejemplares: Saphir du Pressoir, Saint Amour, Romeo de Mingot, Reve d'Alexis, Diamant Pride, Rival de Monts, Sammy du Rooy, Ronsard du Loir, Naarden, Quartius y Roi de Fiolaz. Como favorito destacaremos al vencedor de la pasada semana Rival de Monts, así como Reve d'Alexis, Ronsard du Loir,

conducido en esta ocasión por Juan Bauzá y Naarden.

A continuación nueve ejemplares de categoría estelar disputarán el trío especial: Papilou, Linetto, Sultan de l'Enfern, Phocas du Gatines, Soir Champetre, Quedjaro, Quietito, Rich Nanon y Querard Gede. Sultan de l'Enfern sale como favorito tras su buena actuación del sábado pasado, ahora bien tanto Linetto, que ya fue segundo tras él, como Rich Nanon o Quietito seguramente le pondrán las cosas difíciles, aun cuando estos dos últimos salgan con 50 mts. de hándicap.

Y para finalizar la reunión tendrá lugar el premio Codorniu donde la inscripción se halla al tope con estos doce nacionales: P. Bird, Patout TF, Speedy Pelo, Joiell, Mansurf SK, Prakas B, Lindomundo, Natalie, Lucana de Retz, Notan B, Jade M y Meravella. Dentro de este lote son muchos los ejemplares con opción a premio, pero si nos atenemos a sus últimas salidas los que mejores probabilidades tiene son Joiell, Natalie, Lucana de Retz y Notan B. Como reservas están Jabul SF y Prior Gal, que cubrirían cualquier posible baja de los inscritos.

*En una jornada de puro trámite*

## Siamis, protagonista en Son Pardo

No ofrecía nada de especial la reunión del pasado viernes en el hipódromo de Son Pardo, pero a la postre el desarrollo de las diferentes pruebas tuvo emoción, rivalidad y buenos cronos. El gran protagonista, no obstante, fue el caballo de Manacor Siamis, que en la carrera preestelar lograba la victoria con el excelente registro de 1'18'5. Pero no le fueron a la zaga los compañeros de cuadra Ugo de Retz y Velo First, el primero mandando la carrera hasta en los últimos metros en que era superado por el vencedor logrando un crono de 1'18'6 y el segundo ocupando la tercera plaza con un registro de 1'18'7, mien-

tras con dos décimas más entraba Recital de Vandel. En esta prueba no queremos dejar de mencionar la buena actuación de cuatro jockeys de Manacor, puesto que coparon las cuatro primeras posiciones; Juan Bauzá, repuesto ya de su lesión, conducía a Siamis en ausencia de su jockey habitual; Bartolomé Llobet Nicolau, con Ugo de Retz; Sebastián Llobet, con Velo First y Juan Antonio Riera, con Recital de Vandel, fueron los protagonistas de la mejor carrera de la noche.

La estelar no tuvo tan buenos registros si bien se rodó rápido, con Vania de Bellevue que controlaba en

principio y Hooge que se imponía al final, con un crono de 1'19'7 superando a Vania de Bellevue por una décima. Tras ellos se colocaban Navy Frennegard (1'20) y Quassia de Brevol (1'20'1).

En el trío especial victoria del campeón nacional Taquin B, que rematando muy bien superaba a Morning y a Mister HC, y en el resto de pruebas fueron vencedores Tramuntana, Urassia, en la de potros, Sunde y Liceo.

*Sobre la corta distancia de 1.700 mts.*

## Ocho carreras en Son Pardo y 259.000 ptas. de «bote»

Son Pardo sigue en su línea veraniega confeccionando los programas como buenamente puede a la espera de tiempos mejores. La corta distancia de la reunión ha animado algo a los propietarios y la inscripción es ligeramente superior a lo habitual, que ha permitido incrementar el número de carreras a ocho, algunas de ellas interesantes al menos sobre el papel, y como principal aliciente un fodo de 259.000 pts., en la apuesta trío de la séptima carrera.

En sexto lugar del programa tenemos una carrera de categoría preestelar en la que tomarán parte: Ugo de Retz, Sonny Count, Rocco Signes, Reve d'Alexis, Sou-

quet de Tupot, Recital du Vandel, Rupin, Siamis, Sahel du Luot y Volga de Tillaude. Como grandes favoritos señalaremos a Siamis, Ugo de Retz y Recital du Vandel tras la gran actuación que tuvieron los tres el pasado viernes donde lograron registros por debajo de 1'19 sobre 2.200 metros.

A continuación y con el mencionado fondo en apuesta trío se disputará una carrera con estos ejemplares de segunda categoría: Quiriquiqui, Paquene, Quipuis, Mirakel R, Ibrahim Candor, Rocky de la Chaise, Romanco, Tiare, Amadeus de Valency, Sapriolo, Empire Star, Velo First, Midsummer Maid, Nicolai Britton y

Nicole Siem. No existen favoritos claros, pero por la gran actuación de la pasada semana hay que destacar a Velo First, un ejemplar que debutaba y era tercero con un registro de 1'18'7. Destacar, junto con él, a Ibrahim Candor, Amadeus de Valency, Empire Star y Rocky de la Chaise.

Cierra el programa la carrera estelar en donde están inscritos: Uno Bambino, Holcomb Hanover, Olky, Tap Dance Kid, Harlem Key, Navy Frennegard, Uba Vive, Kasper Schwartz, Hooge, Quasia de Brevol y Twist Emeraude. Destacar de este lote a Kasper Schartz, Hooge y Holcomb Hanover.

*El domingo en Son Blai*

## Segunda reunión de verano

El hipódromo murense de Son Blai se apresta a vivir el próximo domingo su segunda reunión anual con motivo de las fiestas de Sant Jaume. El programa consta de nueve carreras con una importante dotación en premios, de forma especial las estelares que cuentan con 100.000 ptas. de dotación, además de trofeos en todas ellas. El lanzamiento de la primera carrera será a las 17'30 h.

Como pruebas más destacables tenemos en cuarto lugar el premio potros de dos años donde participan Usita Blai, U Chester, Urasi JM, Uquileo, Unica de Blai, Unico Son Baña y Un de Quito, estos tres últimos favoritos para el triunfo.

En el premio nacionales, penúltima de la tarde, cuenta con el concurso de: Liceo, Sibila, Maravilla Mare, Hito SF, Lucas, Norelia, Junita, Lindango y Nachito. Destacaremos entre ellos a Sibila, Lucas, Norelia y Junita.

Cierra el programa la estelar para importados donde tomarán la salida: Quizany, Kato Odde, Nittany Star, Mianko, Quilt de Bellevue, Querida de Clyde, Rocco Signes y Pito de la Sauge. Los caballos locales Kato Odde, Nittany Star, Mianko y Querida de Clyde son los favoritos en esta prueba con trofeo donado por el Consell Insular de Mallorca.

También el caballo mejor presentado a la reunión tendrá un trofeo donado por el bar del hipódromo de Son Blai.

Pesca con caña «Els Serrans»

## Antonio Sanz, ganó el concurso Cafetería «Coix-Caix»

El pasado domingo día 18 se celebró el concurso de pesca modalidad «roqué», que estuvo patrocinado por La Cafetería «Coix-Caix» y organizada por el Club «Els Serrans».

El estado de la mar no era de lo mejor, cosa que pudo influir en las pocas capturas conseguidas por los participantes. Esta prueba se efectuó en Sa Punta de n'Amer.

La clasificación final fue la siguiente:

1º: Antonio Sanz, 2'410 Kgs., 2º: Juan Beltrán, 2'400, 3º: Andrés Gomila, 2'080, 4º: Miguel Febrer, 1'800.

El mayor número de piezas lo consiguió **Juan Carlos Brunet**, con 102 capturas.

La casa patrocinadora, Cafetería «Coix-Caix» de s'Illot, entregó los trofeos a los ganadores y obsequió a todos los participantes con un vino español y refrescos.

*Se realizaron pocas capturas debido al mal tiempo*



### CENTRE D'ENDOCRINOLOGIA, METABOLISME I NUTRICIÓ

-Telèfon 84 39 61-

Plaça Sant Jaume, 3 - 07500 MANACOR

## TRACTAMENT I CONTROL DE L'OBESITAT

-TRACTAMENT I CONTROL DE  
LA DIABETIS

-MALALTIES TIROÏDALS

-MALALTIES DEL SISTEMA ENDOCRÍ

-CENTRE DE DIETÈTIC

-DIETES PER MALALTS DIABÈTICS,  
CARDIOPATES, COLESTEROL, TRIGLICERITS...

-APRIMAMENT PRE-OPERATORI

-TRACTAMENT DE LA ARTROSI  
PER SOBRECÀRREGA

-TRASTORNS DEL CREIXEMENT

**ENDOCRÍ:** Pedro Flaquer Riufort

**DIETISTA:** Ana Martí



*Entre los niños de comunión que rellenaron su tarjeta de participación*

## Joyería Fermín sortea seis importantes premios

El pasado martes tuvo lugar en la tienda de Manacor de Joyería Fermín el sorteo perteneciente a los premios para los niños que han realizado en este año su primera comunión.

Joyería Fermín hizo entrega de una placa a todos los niños y niñas que acudieron a esta tienda, que se encuentra situada en la céntrica calle Amargura, en la que constaba el nombre del pequeño y se resañaba que era un recuerdo de Joyería Fermín con motivo de su primera comunión.

### Francisca Lladó Binimelis ganadora del primer premio

En la mañana del martes, todas las tarjetas que se encontraban dentro de la urna participaron en este sorteo que fue presidido por el notario D. Gabriel Celià. Fue la pequeña, Marina Catalá, la mano inocente que extrajo de la urna los seis premios, los cinco primeros consistentes en un reloj de la conocida marca Swatch y seguidamente se extrajo el primer premio, un magnífico reloj Camel Trophi. Los niños premiados fueron los siguientes:

Primer Premio: consistente en un reloj Camel Trophi para Francisca Lladó Binimelis. Calle Sureda nº 27 de Porto Cristo.



*D. Antonio Miró de Joyería Fermín, junto al Notario D. Gabriel Celià observando como la pequeña Marina Català extrae las seis tarjetas ganadoras.*

Segundo premio: consistente en un reloj Swatch para Guillem Riera Galmés de Manacor.

Tercer premio: consistente en un reloj Swatch para Francisca Cirer Melis de Felanitx.

Cuarto premio: consistente en un reloj Swatch para Marga Quetglas Adrover de Artá.

Quinto premio: consistente en un reloj Swatch para Roberto García Domínguez de Felanitx.

Sexto premio: consistente en un reloj Swatch para Jaume Obrador Veny de Manacor.

**Foto: Antoni Blau.**

## CLINICADENTAL

**Dr. Juan Francisco Diego Gomila**  
**Médico-Odontólogo**

Plaza Ramón Llull, nº 12-1º D  
(Plaça d'es Mercat) MANACOR

### HORARIO DE CITAS:

Lunes, Martes, Miércoles, Viernes, Sábado  
de 9 a 1 hs.

Lunes, Jueves de 16 a 20 hs.

**Teléfono: 55 43 85**



## GRUAS REUNIDAS MANACOR

— SERVICIO 24 HORAS —

### ASISTENCIA

MANACOR	84 45 34
	84 45 35
	84 35 73
TELEFONO MOVIL	908 63 19 98
FAX	84 45 34

**CTRA. PALMA-ARTÀ KM. 51**

# Agenda



## Benzineres

### MANACOR

De dia i de Nit: E.S. Viñas, S.A., Avinguda d'es Parc, Manacor.

Diumenges i Festius: E.S. Viñas, S.A., Crta. Palma-Artá, Manacor.

Obert les 24 hores, laborables i festius: E.S. Febrer, Cra. Felanitx, Manacor.

### Diumenges i festius:

- Es Molinar; C/ Ramonell Boix, Palma.
- Carrusel; Cra. Fontenelles, Palma.
- Son Veri S.A. S'Arenal; Palma.
- Prohema S.L. Cra. Palma-Santanyi; Campos.
- El Bosque; Cra. Felanitx - Porto Colom.
- Febrer; Cra. Palma - Manacor.
- Cala Ratjada; Avda. Leonor Servera.
- Dispesa; C. Palma-Alcudia; Campanet.
- Ersa; Cra. Palma-Alcudia.
- Seguí; C/ Juan XXIII; Puerto Pollensa.
- Estelrich; C. Artá-Pro. Alcudia; Ca'n Picafort.
- Febrer, Na Borges; Artá.
- Marratxi S.A.; Cra. Palma-Inca.
- Mora-Vicens; Cra. Nueva; Sòller.
- Es Coll d'es Pi; Cra. Andratx - Estellencs.
- Costa de la Calma; Calvià.
- J. Ros Perpiñá; P. Andratx.
- Valdemossa; Cra. C-710 - Pollen. Andrx.



## Telefons d'interés

Ambulàncies.....	55 40 75- 20 65 65
Urgències.....	061
Urgències.....	55 44 94
Ambulatori-consultes.....	55 42 02
Cita prèvia.....	55 59 50 - 55 56 68
Centre d'Higiene.....	55 23 93
Centre d'anàlisis biològiques S.A.....	84 37 94
Médica Manacor.....	55 02 10
Asepeyo.....	55 43 11- 55 43 50
Mútua Balear.....	55 09 50
Policlínic Manacor.....	55 33 66-55 32 00
Bombers.....	085
Bombers.....	55 00 80
Polícia Local.....	55 00 63-55 00 48
Urgències Policia.....	092
Polícia Nacional/ D.N.I.....	55 00 44

Comisaria de Policia.....	55 16 50
G. Civil Tráfico atestados.....	55 19 96
Guàrdia Civil.....	55 01 22
Guàrdia Civil P. Cristo.....	82 11 00

## GRUAS REUNIDAS MANACOR

— SERVICIO 24 HORAS —



### ASISTENCIA

MANACOR.....	84 45 34
FAX.....	84 45 35
FAX.....	84 35 73
TEL. MOVIL.....	908 63 19 98

CTRA. PALMA - ARTÁ KM. 51

Gruas Reunidas Manacor.....	84 45 34
Gruas Bauzá.....	84 36 16
Gruas Pou-Vaquer....	55 03 44-55 29 64
Gruas S. Servera.....	58 56 80
Aguas Manacor.....	55 39 30
Aguas Son Tovell.....	82 05 70
Gesa.....	55 41 11
Aumasa.....	55 07 30-55 24 91
Servicio recogida basuras.....	84 43 72
Pompas Fúnebres Manacor.....	84 47 84
Oficina Turismo P. Cristo.....	82 09 31
Ajuntament de Manacor.....	84 91 00
Aj. Manacor Alcaldia.....	84 91 11
Aj. Del. Cultura.....	84 91 02
Aj. Del. Urbanisme.....	84 91 04
Aj. Rendes i exaccions.....	84 91 03
Ajuntament de S. Llorenç.....	56 90 03
Ajuntament de S. Servera.....	56 70 02
Ajuntament de Petra.....	83 00 00
Ajuntament de Felanitx.....	58 00 80
Ajuntament de Vilafranca.....	56 00 03
Ajuntament d'Artá.....	56 21 54
Jutjat instrucció nº 1.....	55 01 19
Jutjat instrucció nº 2.....	55 59 11
Jutjat instrucció nº 3.....	55 07 25
Jutjat instrucció nº 4.....	84 41 59
Contribucions.....	55 27 12-55 27 16
Hisenda.....	55 35 11-55 34 01
Taxis Manacor.....	55 18 88
Taxis P. Cristo.....	82 09 83
Taxis S'Illot.....	81 00 14
Taxis Cales Mallorca.....	83 32 72
Església dels Dolors.....	55 09 83

Es Convent.....	55 01 50
Crist Rei.....	55 10 90
Parròquia S. Macià.....	55 02 44
Parròquia P. Cristo.....	82 15 63
Parròquia S. Carrió.....	56 94 13
Parròquia St. Llorenç.....	56 90 21
Teatre Municipal.....	55 45 49
Telegrames per telèfon.....	72 20 00



## Farmàcies

Dia 23, Illic. Llodrà, C/ Joan Segura  
Dia 24, Illic. Mestre, Av. Mn. Alcover  
Dia 25, Illic. Pérez, C/ Nou.  
Dia 26, Illic. Planas, Pl. Rodona  
Dia 27, Illic. Ll. Ladària, C/ Major  
Dia 28, Illic. Riera Servera, Sa Bassa  
Dia 29, Illic. Muntaner, Salvador Juan  
Dia 30, Illic. M. Jaume, C/ Bosch  
Dia 31, Illic. Llull, Na Camel·la



HORARI DE MISSES A L'ARXIPRESTAT DE MANACOR (Juliol i Agost)

### Dissabtes i Vigílies de festa

**Horabaixa.**  
18,00 h. Sant Josep  
19,00 h. Crist Rei (sols dissabtes), St. Pau  
20,00 h. Convent, Farfàritx, s'Illot, Son Carrió  
20,30 h. N.S. Dolors, Porto Cristo.  
21,00 h. Crist Rei, Son Macià.

### Diumenges i Festes

**Matí**  
8,00 h. N.S. Dolors  
8,30 h. Crist Rei, Farfàritx  
9,00 h. Serrat, S. Negre  
9,30 h. Convent, Hospital  
10,00 h. N.S. Dolors, Son Carrió.  
10,30 h. St. Josep  
11,00 h. St. Pau, Porto Cristo.  
11,30 h. Crist Rei, Convent  
12,00 h. N.S. Dolors

**Horabaixa**  
18,00 h. Benedictines, St. Josep  
18,30 h. S'Illot  
18,30 Calas de Mallorca (de Maig a Octubre, només diumenges)  
19,00 h. Crist Rei, St. Pau  
20,00 h. Convent, Son Carrió  
20,30 h. N.S. Dolors, Porto Cristo.  
21,00 h. Crist Rei, Son Macià

## CINES DE MANACOR PROGRAMACION



# PASAJERO 57

DEL 22 AL 26 DE JULIO

Laborables 9'30 - Sábados 7'15, 9'30 - Domingos 5, 7'15, 9'30

GRAPHS

## DE LECTOR A LECTOR, PUBLICITAT GRATUÏTA DIRIGIU LES VOSTRES OFERTES O DEMANDES A 7 SETMANARI

Passeig Ferrocarri, 1 - Tel. 55 03 28 LES PUBLICAREM PER ORDRE D'ARRIBADA

### VENDES

Venc. YAMAHA TZR-80, en molt bon estat, molts d'extres. Tel. 55 46 05 (hores de feina) (23-7)

Venc 16 cusses de caça eis-sencs. Tel. 83 83 01 (23-7)

Vendo finca rústica de 2000 m2. Ocasión: 125.000 pts. a 4 km. de Manacor. Tel. 55 47 50 (23-7)

Se vende Citroën CX 2500 GTI PM-AD en muy buen estado. Tel. 55 03 85 (23-7)

Tamavistas 8 ml. lavabo y griferia nuevos 2 apliques, 1 colgador de latón, 1 tocadiscos y 2 babies (automático), máquina escribir Olimpic, mesita auxiliar para máquina. Se vende todo o por separado. Tel. 82 14 50. Precio a convenir. (23-7)

Vendo YAMAHA TZR-80 con TCP y bífaro. Regalo seguro casco. 9.000 kms. Tel. 55 47 50 (16-7)

Vendo apartamentos en Porto Cristo a partir de 3.000.000 pts., entrada a convenir y 36.000 pts. mensuales, con garantía hipotecaria 12 años. Tel. 82 01 19 (lunes, miércoles y viernes de 15 a 18 horas). (16-7)

Se vende planta baja en Manacor con cochera, 200 m², 3 habitaciones, baño, teléfono, precio muy interesante por traslado urgente. Tel. 84 46 60 (16-7)

Ocasión, se vende 3r piso, vista al mar. Sólo 4.900.000 pts. Tel. 82 02 02 (16-7)

Vendo planta baja, fecho libre, esquina, cochera, terraza, 3 hab., cocina amueblada, 1 baño, sala con chimenea, etc. Todo por: 125.000 y Chalet en Porto Cristo 1ª línea a buen precio. Informes: 81 07 56. Noches (16-7)

Vendo casa grande zona Baix d' es Cós. Precio a convenir. Interesados Tel. 55 32 37, mañanas (16-7).

Vendo cámara cine super 8 y proyector, buen estado. Tel. 81 04 85 (noches). (16-07)

Vendo moto Puch Condor 49 cc. Tel. 81 04 85 (llamar a partir de las 9 noche). (16-7)

Vendo lancha de 4-18 m. con motor Suzuki de 40 C.V., buen estado. Tel. 81 04 85 (llamar a partir de las 9 noche). (16-7)

Se vende coche, Peugeot 205 SRD, con revisión pasada hasta el próximo año. Tel. 55 32 08. (A partir de las 21 h. y preguntarlo por Miguel). (9-7)

Vendo solar en «Sa Torre» Porto Cristo, 1.000 metros, precio a convenir. Tel. 40 48 93 (tarde-noche) (2-7)

Se vende o se alquila segundo piso en Manacor. Tel. 58 59 44 (2-7)

Vendo casa calle de la PAZ, nº 78. Precio a convenir. Tel. 55 49 98 (2-7)

En Cala Millor se vende finca de seis apartamentos y ático. Todos con vista al mar a 45 m. playa, tres dormitorios, sala de estar-comedor, baño, aseo, cocina y lavandería. También se vende local de 170 m2 con 27 m de fachada (escaparates) idoneo para banco, cafetería, restaurante o supermercado. Inf. Tel. 58 54 18 (2-7)

Se vende R-5 TL PM-O, en buen estado. Tel. 55 34 32 (2-7)

Se vende piso en s' llot, 1ª línea de playa. Tel. 81 01 48 (2-7)

Vendo finca en C/ Vilanova nº 21. Planta baja remodelada y amueblada. Comedor y cocina completos. Corral, teléfono, 1er. piso en buc y terraza. Precio a convenir. Tel. 55 32 42 (2-7)

Vendo «quartó» en Sa Marina. Posibilidad de agua y luz. 400.000 pts. Tel. 55 32 42 (2-7)

Se vende 1 cuarterada (7.103 m2) situada entre Calas de Mallorca y San Macià, cercada de pared, con parte de bosque. Precio: 850.000 pts. Tel. 55 22 27 (25-6)

Se vende Yamaha TZR-80 PM-88 con 15.000 km. Precio a convenir. Tel. 84 41 18 (25-6)

Vendo moto FDS, en muy buen estado. Muchos extras. Tel. 55 10 00 (8 h. a 22 h.). (25-6)

Vendo garaje 90 m2 C/ José López, 30. Tel. 84 41 73

Ven Citroën 2 cavalls PM-V. Preu: 300.000 pts. Tel. 55 38 30 (de 1 a 3). (18-6)

Se vende escarabajo Caribole. PM-4989-BP, blanco y negro. Tel. 53 06 18 - 53 27 65 (18-6)

Se vende material de bar. Tel. 84 34 52 (18-6)

Es ven una cuarterada entre Sant Llorenç y Son Carrió. Tel. 58 60 91 (18-6)

Vendo 3er. piso en Manacor, totalmente reformado. Tel. 55 45 43 (18-6)

Vendo 1er. piso completamente reformado con muebles sin estrenar en Manacor. Preu: 4.200.000 pts. Tel. 82 15 77 (noches). (18-6)

Vendo pisos de 100 m2 aproximadamente, 3 hab., cocina, comedor, baño y aseo. Zona Es Riuell (Porto Cristo). Tel. 55 11 52 (18-6)

Vendo aparcamientos en Porto Cristo. C/ San Jorge (zona Es Riuell). Tel. 55 11 52 (18-6)

Se vende tabla de surf completa. 25.000 pts. Inf. 82 23 85 (18-6)

Vendo o cambio moto marca desmo 500 c. cúbicos. Buen estado por una vespa o 140.000 pts. Tel. 84 32 55 (18-6)

Se necesita camicero o canicera (Manacor). Inf. Tel. 20 34 61 (2-7)

### COMPRES

Compraría casa planta baja en Manacor, no céntrica. Tel. 84 40 69 (De 13 a 14 h.). (16-7)

Compro caballo o yegua edad máxima 6 años. Imprescindible buen porte, pago cantado, llamar a partir de las 9 de la noche. Tel. 84 33 41 (26-3)

Compraría casa planta baja en Manacor no céntrica. Tel. 84 40 69 (13 a 14 h.)

### LLOGUERS

Cer una casa planta baixa o primer pis, sense mobles per llogar. Tel. 55 51 36 (23-7)

Se traspasa cafetería-hamburguesería por no poder atender 100 m2, con sótano. Precio: 8.500.000, altos discoteca «Coconut» C/ Primavera, Cala Millor. (23-7)

Lloc casa a Son Carrió (foravila). Tel. 56 93 42 (16-7)

Se alquila piso en Cala Millor, excelente situación C/ Es Molins, sin gastos comunidad. Cuatro habitaciones, dos baños, cocina y salón comedor. Tel. 58 50 99 (9-7)

En Palma zona Jaime Tercero alquilo piso nuevo de lujo amueblado. Tel. 84 30 35 (2-7)

Alquilo piso en Porto Cristo C/ San Jorge, 20, 3ª, encima de INCAPIEL, esquina M. Perelló. Tel. 55 24 44 (2-7)

Cer pis per llogar als mesos de juliol i agost a Cala Millor, mínim dues habitacions. Interessats cridar al 55 59 40 (capvespes) (2-7)

A Palma tenc per llogar ático. Una habitació. Tel. 55 28 88 - 84 48 04 (25-6)

Se alquila 2º piso amueblado en C/ Muntaner de Manacor. Tel. 81 06 98 (25-6)

Se alquila casa de campo a 3 km. de Arta, carretera Canyamel. Tel. 56 39 04 (25-6)

Se alquila primer piso, sito en la C/ San Juan, 47 A. consta de 3 habitaciones, salón comedor, cocina, cuarto de baño interior, lavandería con balcón y terraza para tender ropa. (124 m2). Inf. Tel. 55 50 41 (25-6)

Lloc pis sense amoblar al carrer Amistad. Tel. 82 25 10 (25-6)

Se traspasa Cafetería-Hamburguesería centro (altos Disco Coconut). C/ Primavera (Cala Millor) (25-6)

### OFERTES TREBALL

Se busca mujer para atender a persona incapacitada físicamente. Tel. 55 41 22 (hasta las 7, Juana Gelabert) (2-7)

Se necesita camicero o canicera (Manacor). Inf. Tel. 20 34 61 (2-7)

Se precisa: Vendedor automóviles y comerciales edad entre 25 y 40 años, con experiencia comercial y trato con el público, presentar curriculum profesional. Llamar de 9 a 1 y de 4 a 8 AUTOVENTA MANACOR. Tel. 84 37 61 Sr. Martí. (25-6)

Es precisa camicero o camicera. Tel. 84 42 79 (11-6)

### DEMANDES TREBALL

Busco trabajo para cuidar niños en Porto Cristo a s' llot. Tel. 82 23 61 (16-7)

Chico responsable busca cualquier clase de trabajo serio. Media jornada. Tel. 55 54 47 (llamara mediodía) (16-7)

Chica de 24 años busca trabajo para limpiar despachos en oficinas. Tel. 55 33 60 (llamar tardes) (9-7)

Chica de 24 años busca trabajo. Tel. 84 34 25 (9-7)

Mantenimiento piscinas, limpieza de filtros, electricidad, pintura, albanilería, 15% de descuento. Servicio 12 h. Tel. 82 23 61 - 82 07 25 (9-7)

Se ofrece mantenimiento y pintura para empresas constructoras y maquinaria agrícola. Tel. 82 21 35 - 82 23 61 (preg. por Juan Antonio Sánchez) (9-7)

Sra. busca trabajo 2 horas por las mañanas. Tel. 84 41 99 (de 12 a 2) (7-2)

Se ofrece animador, recepcionista o relaciones públicas. Con experiencia y dominio de 4 idiomas. Tel. 58 66 28 (18-6)

Se ofrece mujer para limpieza. Tel. 55 09 08 (18-6)

Se ofrece mujer responsable para guardar ancianos. Tel. 55 09 06 (18-6)

Chica de 16 años se ofrece para cualquier trabajo de tienda o cuidar niños. Tel. 82 02 36 (18-6)

Chica joven, estudiante de medicina, busca trabajo meses de julio y agosto. Media jornada, preferentemente mañanas. Idiomas: Alemán nivel alto, inglés nivel medio alto. Tel. 82 13 50 (18-6)

Busco trabajo para guardar niños en Porto Cristo. Tel. 82 23 61 (18-6)

Al.lota de 34 anys cerca feina de qualsevol cosa. Tel. 55 37 24 (18-6)

S' ofereix al.lota per guardar nins fins a 5 anys aquests 3 mesos d' estiu. Tel. 55 21 14 (11-6)

Jove de 30 anys cerca feina de qualsevol cosa. Tel. 55 37 24 (11-6)

Al.lota amb experiència de

26 anys cerca feina per guardar al.lots. Tel. 55 37 24 (11-6)

Cuidaria persona mayor o enferma. Tengo 50 años, buen carácter y con referencias. Tel. 40 31 68 (11-6)

Administrativa, chica 22 años con FP 2ª, mecanografía, nociones de contabilidad y experiencia, se ofrece para trabajo jornada completa o parcial. Vehículo propio. Tel. 82 70 67 (11-6)

Juan Antonio, pinturas y revestimientos. Tel. 82 07 25 (4-6)

Chico joven busca trabajo de aprendiz. Tel. 55 40 28 (4-6)

Ebanista de 33 años, oficial de 2ª busca trabajo. Tel. 55 41 05 (mediodía de 13 a 13' 30 h.) (4-6)

### DIVERSOS

Estoy en el paro. A quien pueda ayudarme económicamente le ruego que me haga el ingreso de un donativo por la cantidad que desee en «Sa Nostra», libreta nº 436683-58. Anonimato recíproco. Gracias anticipadas. (23-7)

Extraviadas gafas graduación. Zona Es Riuell des Port. Se gratificará. Tel. 55 43 11 (tardes) (23-7)

Se donen classes de repàs per nins d' EGB a Manacor. Tel. 55 18 27 (2-7)

Clases de matemáticas a Porto Cristo para BUP y COU. C/ Penas nº 3, 3er. Tel. 55 47 47 y 82 12 22 (2-7)

Don classes de repàs d' E.G.B. i B.U.P. a Manacor. Te. 55 33 94 (2-7)

Pintor profesional se ofrece para trabajar a domicilio. Tel. 82 15 20 (25-6)

Clases de repàs en es Port, B.U.P. i C.O.U., Ciències. Mª Bel Riera. Tel. 82 16 91 (25-6)

Professora d' EGB dona classes de repàs a Porto Cristo. Grups reduïts. Tel. 82 15 57 (25-6)

Llicenciada en filologia clàssica dona classes de repàs de llatí i català a Manacor. Tel. 84 38 78 (25-6)

Professora diplomada da classes de repàs en Manacor. Grups reduïts. Tel. 84 48 07 (25-6)

Se hacen remiendos de albanilería de toda clase. Tel. 84 32 32 (25-6)

Professora de piano imparte classes de piano y de solfeo en Porto Cristo. Tel. 82 11 45 (25-6)

Es donen classes de repàs d' EGB. Tots els mesos d' estiu. Tel. 55 30 79 (25-6)

Es fan classes de repàs d' EGB i català i castellà de BUP i COU i E.F.P. a Manacor i a Porto Cristo. Tel. 55 23 15 (25-6)





**Margarita Sansó  
Blanquer**  
(à) Sa Querixera  
Morí als 86 anys



**Ana Camps Seguí**  
(à) Sa Mahonesa  
Morí als 74 anys



**Antonio Artigues  
García**  
(à) Teres  
Morí als 81 anys

## Pompas Fúnebres de Manacor Tel. 84 47 84

# SOCIETAT

*Novena reunió-sopar dels fotògrafs manacorins*

## Fotògrafs fotografiats



**(Redacció).**- Els professionals de la fotografia de Manacor se varen tornar a reunir dijous passat, no per celebrar res en especial sinó simplement per sopar plegats una vegada més i com ja va sent habitual des de fa nou anys.

El col·lectiu de fotògrafs, va gaudir d'una vetllada agradable després de la temporada de comunions que cada any acaba en aquestes dates. En aquest cas varen ser ells i no a l'enrevés, qui juntament amb les seves dones i ajudants respectius se varen deixar captar per l'objectiu la càmera fotogràfica d'en Toni Blau.

*El col·lectiu de fotògrafs  
assitents al sopar*



## 9

Així, Na Bet de Son Tirano tenia el fill fent de Capellà però fent de Capellà, el fill penava de bon de veres, sobretot quan havia d'escoltar les debilitats humanes que li anaven confessant i que, indignament, havia de perdonar mentres ella pensava que havent-lo fet Capellà li havia donat el camí del bon viure quan de debò el bon viure era el seu que aliena a les responsabilitats del fill endoiava per Vila donant-se a conèixer com si fos una empresària de Circ que fa propaganda de l'espectacle o una empleada d'una companyia d'Assegurances que cerca parroquians i alhora, lliure de penosos quefers, practicava la vida regalada de la xigala.

Veritablement, la de Son Tirano tenia molt de temps de lleguda per anar a fer xerrimades per aquí i per allà ja que tots els dies s'aixecava dematí, a missa primera, per considerar que ella, mare del Vicari nou, havia de donar llum amb l'exemple però on s'hi entretenia amb més gust i complaença, era amb les veïnades Na Maria Cifre, de la botiga d'ultramarins del costat de la Vicaria i amb Na Xisca de Can Blanch, se carnicera de sa Plaça perquè ambdues, sense deturar-se amb la seva feina, debanaven com dues cotorres, contant coverbos i romanços de la gent:

-Sabeu quina la m'han dita! -li digué Na Maria Cifre.

-Qui ho sap, Maria -li contestà Na Bet de Son Tirano.

-Idò que Na Bàrbara Puça, la que se n'acaba d'anar, la que vos heu topada al portal, s'ha cercat un xixisbei vell -endemés del jove que tenia- i que el vell, li ha posat en cap seu, davant Notari, una casa bona «au moll» perquè a l'estiu se pugui posar morena, assoleiant-se damunt l'arena.

-Aquesta dona...! No pareix d'aquestes, Maria!

-Idò aquí on la veis sempre ha fet la retxa amunt.

Na Maria Cifre, la dels ultramarins, feia anys que no tenia espòs. L'espòs de Na Maria Cifre, la dels ultramarins, feia vint-i-cinc anys que se n'havia anat a Xile en comptes de fer fortuna i tornar però de debò és que no l'ha tornat veure, ni blanc ni negre, i, fins i tot no sap si és mort o viu. Quan se n'anà la deixà amb un fill just feta la primera comunió, el qual ja està casat i viu a Barcelona; està empleat al Banc Zaragozano i de veritat ve a veure a sa mare clares vegades. Aquesta circumstància de fer vint-i-cinc anys que pràcticament és viuda li preocupa molt el fet de que altres tinguin més d'un home, enc que, per aquestes qüestions ningú mai li ha pogut posar la llengua damunt.

-Però que no en puc parlar...? diu ella -Na Maria Cifre- quan qualcú li retreu aquesta curolla que té pels desbarataments sexuals.

Per aquesta cosa, no s'avenien amb sa mare del Vicari perquè, Na Bet de Son Tirano s'havia casada per capritx amb En Faldares com si fos un matrimoni morganàtic i mai anà de verbes sobretot des de que nasqué En Rafelet -que arribà després de les filles, de Na Maria i de Na Francesca- que, estimant en desmesura el nin sempre va passar pena que, si jugava massa amb el marit, en pogués venir un altre a desbaratar-li l'ordre i l'estima. Com a dona semblava que tenia la mare morta; com a madona, més que arromangada, era estufada, i afectada a que la gent li fes cas; però com a mestressa de casa, sempre fou poc remirada i endemés per voler ser -perquè feia senyor-

tenia un dia a la setmana una dona llogada per fer la neteja a la Vicaria. Per ella, tot en gros, li restava rentar la roba i fer el menjar. I, de debò, dues cuques com eren ells -el fill i ella- poca roba sollaven, així com tampoc ho era pesat fer el menjar perquè li pegaven molt de llegum, de sopes escaldades amb un sofrit de grell i quan volia guisar de carn -només els diumenges i festes de guardar- sempre tenia a mà quelcom animalet de pèl o de ploma que En Pep Faldares li duia de Son Tirano cada vegada que de Manacor anava a Pollença a veure el fill i la dona, circumstàncies aquestes que li permetien moltes hores de lleguda per cotorrejar, sobretot a la sortida de missa fins més enllà les deu que era quan tornava a la Vicaria i que amb el vel posat, fins i tot pel carrer, deturava qualsevol dona que just que la miràs per trempar conversa al cap de cantó o sortint de l'església amb altres dones que s'empenyava a acompanyar-les fins prop de ca seva, només per tenir ocasió de xerrar un poc de tot però més que res, contar-lis coses del seu fill, del Vicari -Don Rafel, com l'anomenava ella mateixa davant la gent- considerant que era el tractament que li pertanyia com a Capellà. Verament anava bruixada pel fill.

Na Xisca de Can Blanch, sa carnicera de sa plaça, un dia li digué:

-Madona Bet, podeu anar alerta amb el vostre fill, amb Don Rafel, perquè les dones se'l miren molt, i, ell, també se mira les dones. Per paga és tan curro...!

-Sí que ho és ben curro. No ho dic perquè sigui fill meu però no en veuen gaire que tinguin les troçades. I... com home, té de tot i molt. Amb tot sembla a sòmpare, al meu marit.

-Ho ho digueu, Madona Bet, que qualcuna el vos prendrà.

-Blanca, n'estic segura; el meu fill és un Capellà convingut i condret.

Verament, Don Rafel, el Vicari, era un home bell. Alt, ben tallat, amb una brassa d'espatles. Bru de cara, ben poblat de cabells -aleshores rapats com tots els Capellans que en tenien- amb una coroneta blanca, sempre ben afaïtada, que com una hòstia rodona assenyalava el punt on girava l'eix quan dins el ventre de sa mare li tornejaren la bolla del cap. Sense ser magre era llenguït de popes amb gens de panxa que l'afellàs. La característica més singular, eren els ulls. Uns ulls grossos, negres, vius i lluentos com dons botons negres de nacre. Com un imant xuclava la mirada de les al·lotes. Moltes pensaven:

-Llàstima que sia Capellà!

Això era el que volia dir Na Xisca de Can Blanc, la carnissera de sa Plaça quan alertà a sa mare perquè, dins la carnisseria més d'una al·lota, davant ella havien fet comentaris adolorats.

El que mai va sebre, ni sa mare ni Na Xisca de Can Blanc va ser que Don Ramon, l'altre Vicari, l'hagués encobeït tan bé, de tot d'una; que fos tan amable amb ell; que sempre l'afavorís a l'hora de repartir-se les tasques eclesials i que més d'un pic havia sorprès Don Rafel, com el seu company -malgrat fos de forma dissimulada i sempre un poc de reüll- que el mirava i que mirant-lo, se'l menjava amb la vista, car D. Ramon tenia un mirar de desig, d'aquells que parlen però que mai de mai li digué el perquè el mirava tant, enc que, qualche pic, i segons a qui, una vegada haver plegat confiança, sincerament, perlava, amb cert grau de conformació de la seva desviació sexual tot i que sabia que ho portava dedins com cosa irremediable, però sabent que era un defecte de rebuig se n'amagava tot quan podia a fi de no escandalitzar ni que el motassin de marieta quan menys convingués no obstant sebre que el tarannà li venia d'enrera, del temps del Seminari i perquè ell coneixia la força de la inclinació, des d'un principi de ser Vicari ja manifestà a l'Ecònom, D. Bartomeu Rotger, que el rellevàs d'esser Director Espiritual de cap escola de nins, però si al confessorari se n'hi arrambava qualcun, tenint-lo a su-ran, no rebutjava la temptació i la gola que en tenia i instintivament, sotmès als seus peus, gaudia de passar-li la mà acariciadora pel clotell mentres l'al·lot, humil i avergonyit li anava confessant les seves lleus debilitats pròpies de l'edat. D. Rafel, ensumava, certament, aquell faldriguerisme perquè sabia que el seu company, el Vicari, D. Ramon, de tant en quant, de forma programada s'esquitxava a Ciutat en el carrer dels Sants Metges S. Cosme i S. Damià, on gaire d'amagat, hi feia grans bacanals amb un pintor de Sòller, un Capellà d'Artà, un perruquer d'Inca i el Rector dels Hostalets que es conegueren, naturalment a una sauna d'homes però D. Rafel, sent tot el contrari -com va poder saber ell mateix aquell dia que al Seminari l'envestiren violentment i que en sortí escàpol -el compatia perquè més d'amagat ho havia de dur encara que ell tot i que fos femeller perquè considerava, amb bon encert, que la seva inclinació, ben mirat hauria de tenir-se per normal i lògica però no era així sinó que, una i altra, eren rebutjables, quasi, per igual.

La gent volia que el sexe dels Capellans fos una incògnita com el dels àngels o en tot cas, que el tinguessin només per planta com una caramella per expulsar aigua beneïda però qui ho entenia així, creient ser més bons cristians eren uns errats de comptes de cap a peus.





Foto:  
Toni  
Catalany

*L'Associació Cultural*



**Camerata • Orquestra de Llevant**

**PRESENTA**

## *Gales dels Hams*

# MARIA DEL MAR BONET

AMB EL PATROCINI DE:

**IBATUR** de la

**Conselleria de Turisme del Govern Balear**



**Ajuntament de Manacor**  
Delegació de Cultura

**BANCA MARCH**

**SOCAVON  
DELS HAMS  
Porto Cristo**

**Dissabte 31 Juliol  
a les 22 hores**

**Organitzen: ROTARY CLUB LLEVANT DE MALLORCA i C.O.L.L**

**Venda d'entrades:**

MANACOR: Banca March, Biscos Baba, s'Agrícola. PORTO CRISTO: Banca March, Cafeteria Tanit, Oficina de Turisme, Club Nàutic. CALA MILLOR: Banca March, Of. Turisme. CALES DE MALLORCA: Of. Turisme. S'ILLOT: Rte. Ca'n Bernat. CALA RAJADA: Of. Turisme, Banca March.

**CAMBIA A NUEVOS AIRES**

**FIESTA**

**MANGO**

Disfruta durante este mes  
del aire acondicionado

**GRATIS**

y además

**100.000' -**

pts.

como mínimo por tu coche usado



**Fiesta MANGO, provoca pasiones**

Para vehículos en stock y matriculados. **HASTA EL 31 DE JULIO**

INFORMATE EN:

**Auto Drach, s. a.**

Carretera de Palma Km. 48 - Tel. 55 13 58

Y sus Servicios Oficiales en: ARTÀ, CALA D'OR, FELANITX, MARIA DE LA SALUD, SAN JUAN, SANTA MARGARITA y SON SERVERA.

